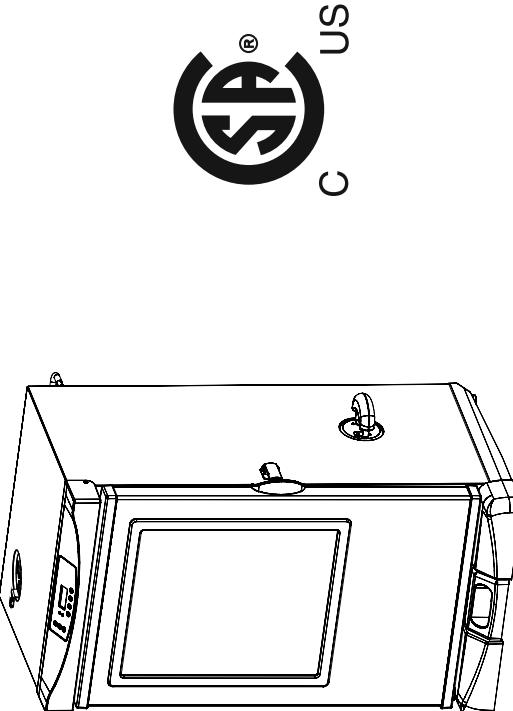




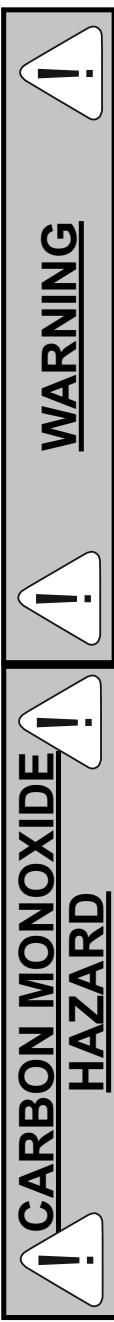
THIS PRODUCT IS FOR OUTDOOR USE ONLY
ASSEMBLY, CARE & USE MANUAL
WARNING & SAFETY INFORMATION
30" DIGITAL ELECTRIC SMOKER MODEL 20077915

Manual Code: 9807140143 160217-GB



C US

Tools needed for assembly: Adjustable Wrench and Phillips Head Screwdriver
Approximate assembly time: 25 minutes *Actual product may differ from picture shown



This manual contains important information necessary for the proper assembly and safe use of the appliance.

Read and follow all warnings and instructions before assembling and using the appliance.

Follow all warnings and instructions when using the appliance.
Keep this manual for future reference.

Failure to follow these warnings and instructions properly could result in fire or explosion, which could cause property damage, personal injury, or death.



Masterbuilt Manufacturing, Inc.
1 Masterbuilt Ct.
Columbus, GA 31907
Servicio de atención al cliente 1-800-489-1581
www.masterbuilt.com

SEA PARTE DE NUESTRA COMUNIDAD EN LÍNEA "DADGUM GOOD"
www.masterbuilt.com



WARNING



CALIFORNIA PROPOSITION 65

- Combustion by-products produced when using this product contain chemicals known to the State of California to cause cancer, birth defects, and other reproductive harm.
- This product contains chemicals, including lead and lead compounds, known to the State of California to cause cancer, birth defects or other reproductive harm.

Wash your hands after handling this product.

GENERAL WARNINGS AND SAFETY INFORMATION



READ ALL INSTRUCTIONS



- Unit is for OUTDOOR USE ONLY.
- Never use inside enclosed areas such as patios, garages, buildings or tents.
- Never use inside recreational vehicles or on boats.
- Never operate unit under overhead construction such as roof coverings, carports, awnings, or overhangs.
- Never use unit as a heater (READ CARBON MONOXIDE HAZARD ON FRONT COVER).
- Maintain a minimum distance of 10ft (3m) from overhead construction, walls, rails or other structures.
- Keep a minimum 10ft (3m) clearance of all combustible materials such as wood, dry plants, grass, brush, paper, or canvas.
- Keep appliance clear and free from combustible materials such as gasoline and other flammable vapors and liquids.
- Use unit on a level, non-combustible, stable surface such as dirt, concrete, brick or rock.
- Unit MUST be on the ground. Do not place unit on tables or counters. Do NOT move unit across uneven surfaces.
- Do not use unit on wooden or flammable surfaces.
- Do not leave unit unattended.
- Never use unit for anything other than its intended use. This unit is NOT for commercial use.
- Keep a fire extinguisher accessible at all times while operating unit.
- Before each use check all nuts, screws and bolts to make sure they are tight and secure.
- Use of alcohol, prescription or non-prescription drugs may impair user's ability to properly assemble or safely operate unit.
- Keep children and pets away from unit at all times. Do NOT allow children to use unit. Close supervision is necessary should children or pets be in area where unit is being used.
- Do NOT allow anyone to conduct activities around unit during or following its use until it has cooled.
- Avoid bumping or impacting unit.
- Never move unit when in use. Allow unit to cool completely (below 115°F (45°C)) before moving or storing.
- The unit is HOT while in use and will remain HOT for a period of time afterwards and during cooling process. Use CAUTION. Wear protective gloves/mitts.
- Do not touch HOT surfaces.
- Do not use wood pellets.
- Never use glass, plastic or ceramic cookware in unit. Never place empty cookware in unit while in use.
- Accessory attachments not supplied by Masterbuilt Manufacturing, Inc. are NOT recommended and may cause injury.
- Wood tray is HOT when unit is in use. Use caution when adding wood.
- Be careful when removing food from unit. All surfaces are HOT and may cause burns.
- Use protective gloves or long, sturdy cooking tools.
- Always use unit in accordance with all applicable local, state and federal fire codes.
- Do not lift unit by rear handle.
- Dispose of cold ashes by placing them in aluminum foil, soaking with water and discarding in a non-combustible container.
- Do not store unit with HOT ashes inside unit. Store only when all surfaces are cold.

INFORMACIÓN DE GARANTÍA LIMITADA

Masterbuilt garantiza que sus productos no presentan defectos de fabricación, ni de material ni de la mano de obra, si se los ensambla correctamente, se los utiliza de forma normal y se los cuida según las recomendaciones, durante un período de 90 días a partir de la fecha de compra original.

La garantía de Masterbuilt no cubre el acabado de la pintura ya que puede salirse durante el uso normal.

La garantía de Masterbuilt no cubre la oxidación de la unidad.

Masterbuilt exige el comprobante razonable de la compra para realizar reclamos de la garantía y sugerir que conserve su recibo. Después de la fecha de vencimiento de la garantía, finalizarán todas las responsabilidades.

Durante el período de vigencia establecido de la garantía, Masterbuilt, a su criterio, reemplazará o reparará los componentes defectuosos sin costo alguno, debiendo hacerse responsable el propietario de los gastos de envío. Si Masterbuilt requiere la devolución del o los componentes en cuestión para su inspección, Masterbuilt será responsable de todos los cargos de envío para devolver el artículo solicitado.

Esta garantía excluye los daños ocasionados a la propiedad por el mal uso, el uso excesivo, los accidentes, el transporte o el uso comercial de este producto.

Esta garantía expresa es la única garantía entregada por Masterbuilt y reemplaza a todas las demás garantías, expresas o implícitas, incluidas las garantías implícitas de comercialización o idoneidad para cualquier fin en particular.

Ni Masterbuilt ni el establecimiento minorista que ofrece este producto tienen autoridad alguna para otorgar garantías adicionales o prometer otros recursos que sean inconsistentes con los establecidos previamente. La responsabilidad máxima de Masterbuilt, en todos los casos, no superará el precio de compra del producto que el cliente o comprador original pagó. Algunos estados no permiten la exclusión o limitación de daños accidentales o resultantes. En dicho caso, no se aplicarán las exclusiones o limitaciones anteriores.

Sólo para residentes de California: A pesar de esta limitación de garantía, se aplican las siguientes restricciones específicas; si el mantenimiento, la reparación o el reemplazo del producto no se puede realizar comercialmente, el establecimiento minorista que ofrece el producto o Masterbuilt devolverá el monto original de la compra del producto, menos el monto directamente atribuible al uso por parte del comprador original antes de informar su descomodidad. El propietario puede llevar el producto al establecimiento minorista que lo ofrece a fin de obtener la ejecución de cualquier obligación en virtud de esta garantía.

Esta garantía expresa le otorga derechos legales específicos, y es posible que también tenga otros derechos que varían según el estado.



Visítenos en línea en: www.masterbuilt.com
o complete este formulario y envíelo a:
A la atención de: Warranty Registration
Masterbuilt Mfg. Inc.

1 Masterbuilt Court - Columbus, GA 31907

Nombre: _____ Ciudad: _____

Dirección: _____

Estado/Provincia: _____ Código postal: _____ Número de teléfono: (_____) - _____

Correo electrónico: _____

*Número de modelo: _____ *Número de serie: _____

Fecha de compra: _____ - _____ Lugar de compra: _____

*El número de modelo y el número de serie se encuentran en la etiqueta plateada en la parte posterior de la unidad.
El número de modelo y el número de serie se encuentran en la etiqueta plateada en la parte posterior de la unidad.

WARNINGS & IMPORTANT SAFEGUARDS CONTINUED ON PAGE 2

ADVERTENCIAS Y CUMPLIMIENTO CON LA FCC

Este dispositivo cumple con la Parte 15 de las Reglas de la FCC. La operación está sujeta a las siguientes dos condiciones:

- (1) este dispositivo no puede causar interferencias dañinas y
- (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia recibida, incluyendo la interferencia que pueda causar una operación no deseada.

Advertencia de la FCC

Advertencia: Los cambios o modificaciones a esta unidad que no estén explicitamente aprobados por la parte responsable para el cumplimiento, podrían invalidar la autoridad del usuario de operar el equipo.

Declaración de la FCC

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha demostrado que cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, conforme a la Parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites han sido diseñados para ofrecer una protección razonable contra interferencias dañinas en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede irradiar una energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa en conformidad con las instrucciones, podría ocurrir una interferencia dañina a las radiocomunicaciones.

Sin embargo, no hay garantía de que las interferencias no vayan a ocurrir en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias dañinas a la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse encendiendo y apagando el equipo, el usuario deberá intentar corregir la interferencia mediante una o más de las siguientes medidas:

1. Reorienté o reubique la antena de recepción.
2. Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
3. Conecte el equipo en un tomacorriente en un circuito distinto de donde está conectado el receptor.
4. Consulte con el representante o un técnico experimentado en radio/TV si necesita ayuda.

! GENERAL WARNINGS AND SAFETY INFORMATION

WARNINGS & IMPORTANT SAFEGUARDS CONTINUED FROM PAGE 1

When using electrical appliances, basic safety precautions should always be followed including the following:

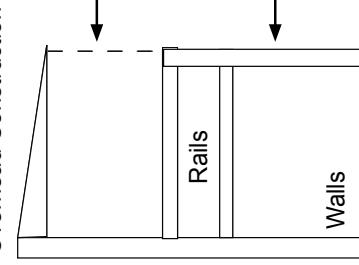
- Do not plug in electric smoker until fully assembled and ready for use.
- Use only approved grounded electrical outlet.
- Do not use during an electrical storm.
- Do not expose electric smoker to rain or water at anytime.
- To protect against electrical shock do not immerse cord, plug or control panel in water or other liquid.
- Do not operate any appliance with a damaged cord or plug, or after appliance malfunctions or has been damaged in any manner. Contact Masterbuilt Customer Service for assistance at 1-800-489-1581.
- Longer detachable power-supply cords or extension cords are available and may be used if care is exercised in their use.
- If a longer detachable power-supply cord or extension cord is used: 1. The marked electrical rating of the cord set or extension cord should be at least as great as the electrical rating of the appliance; and 2. The cord should be arranged so that it will not drape over the counter top or tabletop where it can be pulled by children or tripped over unintentionally.
- The extension cord must be a grounding -type 3-wire cord.
- Outdoor extension cords must be used with outdoor use products and are marked with suffix "W" and with the statement "Suitable for Use with Outdoor Appliances."
- CAUTION - To reduce the risk of electric shock, keep extension cord connection dry and off the ground.
- Do not let cord hang touch hot surfaces.
- Do not place on or near a hot gas or electric burner, or in a heated oven.
- Fuel, such as charcoal briquettes or heat pellets, are not to be used in electric smoker.
- To disconnect, turn control panel "OFF" then remove plug from outlet.
- Unplug from outlet when not in use and before cleaning. Allow unit to cool completely before adding/removing grates, tray or water bowl.
- Drip tray is only for the bottom of electric smoker. Do not put drip tray on cooking rack this may damage electric smoker.
- Do not cover cooking racks with metal foil. This will trap heat and cause severe damage to electric smoker.
- Do not clean this product with a water sprayer or the like.

SAVE THESE INSTRUCTIONS

STRUCTURAL PROXIMITY AND SAFETY USAGE RECOMMENDATIONS

REMINDER:

NEVER OPERATE THIS SMOKER UNDER ANY OVERHEAD CONSTRUCTION. MAINTAIN A MINIMUM DISTANCE OF 10 FEET FROM OVERHEAD CONSTRUCTION, WALLS OR RAILS.



WARNING: **ELECTRIC POWER CORD IS A TRIP HAZARD**

LET'S GET STARTED!

- This is a slow smoker... allow sufficient time for cooking. Smoker is for **OUTDOOR USE ONLY**.

• "Pre-season" smoker prior to first use. See page 12.

- Pre-heat smoker for 30 to 45 minutes at max temperature before loading food.
- DO NOT cover racks with aluminum foil as this will not allow heat to circulate properly.
- Do not overload smoker with food. Extra large amounts of food may trap heat, extend cooking time and cause uneven cooking. Leave space between food on racks and smoker sides to ensure proper heat circulation. If utilizing cooking pans, place pans on center of rack to ensure even cooking. Never use glass, plastic or ceramic cookware in unit. Please see manual for more detail.
- Close air damper on top of unit to retain moisture and heat. If cooking foods such as fish or jerky, open air damper to release moisture.
- Store smoker in a dry area after use.
- Extreme cold temperatures may extend cooking times.
- CLEAN AFTER EVERY USE. This will extend the life of your smoker and prevent mold and mildew.

ENJOY!

HOW TO CLEAN SMOKER

For cooking grates, grate supports, water bowl and drip pan use a mild dish detergent. Rinse and dry thoroughly.

For wood chip tray and wood chip loader, clean frequently to remove ash build up, residue and dust. Dispose of cold ashes by placing them in aluminum foil, soaking with water and discarding in a non-combustible container.

For the interior and exterior of smoker simply wipe down with a damp cloth. Do not use a cleaning agent. Make sure to dry thoroughly.

**ALWAYS MAKE SURE UNIT IS COOL
TO THE TOUCH BEFORE CLEANING AND STORING.**

RECETAS PARA EL AHUMADOR MASTERBUILT

Costillas o costillitas de cerdo

- 2 - 4 libras de costillas o costillitas de cerdo (completamente cocido, con hueso)
- 1/2 cucharada de sal
- 1/4 taza de azúcar morena
- 2 1/2 cucharadas de polvo de ají
- 1 1/2 cucharadas de comino molido
- 2 cucharaditas de pimienta de cayena
- 2 cucharaditas de pimienta negra (recién molida)
- 2 cucharaditas de ajo en polvo
- 2 cucharaditas de cebolla en polvo

Chips de nogal

- Mezcle los ingredientes y frote la mezcla en la carne dos horas antes de la cocción. Permita que la carne tome temperatura ambiente.
- Cocine las costillas durante 3 horas a 225° F (107° C) en el ahumador precalentado, usando chips de nogal durante las 2 primeras horas.

Después de 3 horas, retire las costillas y envuelva en papel aluminio grueso.

Cocine 1 a 1 1/2 horas más.

JAMÓN GLASEADO CON JARABE DE ARCE

- 5 - 7 libras de pernil o paletilla de cerdo (completamente cocido, con hueso)
- 1 1/2 tazas de jarabe de arce
- 1 cucharadita de jengibre
- 1/4 cucharadita de nuez moscada
- 1/2 cucharadita de Allspice
- 16 clavos enteros
- 1 lata de tajadas de piña (en conserva)
- 1 frasco de cerezas Maraschino
- Chips de nogal o mesquita

- Retire la piel gruesa y reduzca la grasa para que quede una capa de máximo 1/2" (13 mm) cubriendo el jamón. Haga cortes en el jamón. Mezcle el jarabe, jengibre, nuez moscada y el Allspice en un tazón pequeño. Ponga el jamón en un plato grande y báñelo con la mezcla de jarabe. Deje el jamón en la mezcla de jarabe durante una o dos horas, bañándolo frecuentemente hasta que esté a temperatura ambiente.
- Cuando esté listo para ahumar, retire el jamón del plato e inserte los clavos de olor. Coloque el jamón en el ahumador a 225° F (107° C). Cocine de 2 a 3 horas. Bañe con la mezcla de jarabe por lo menos dos veces durante el tiempo de cocción. Durante la última hora de ahumado, decore el jamón con las piñas en conserva, las cerezas y bañe de nuevo. La temperatura interna de jamón debe estar entre 130° F y 140° F (54° C - 60° C) cuando está bien caliente.

- Después de 3 horas, retire las costillas y envuelva en papel aluminio grueso.
- Cocine 1 a 1 1/2 horas más.

PARGO ROJO AHUMADO

Ingredientes

- 1 1/2 libras de pargo rojo Filete (con piel)
- 2 cucharadas de aceite de oliva
- 1 cucharada de azúcar morena
- 1 cucharada de ajo picado
- 1 cucharadita de pimienta negra recién molida
- 1 cuarto de agua
- 12 onzas de sal Kosher
- 2 cucharadas de azúcar morena
- 1 cucharada de jarabe de arce
- 6 onzas chips de madera para ahumar húmedos
- 1 plato para torta de papel

Deje el pescado en la salmuera durante una hora. (Puede usar pargo rojo congelado, dejándolo en la salmuera de 2 a 2 1/2 horas.) Mezcle el aceite de oliva, el azúcar morena, el ajo y pimienta para frotar. Frote el pescado con los ingredientes secos. Aplique un poco de aceite al pescado del lado de la piel, de tal manera que no se pegue a las parrillas de ahumado. Ahúme el pescado de 60 a 75 minutos, dependiendo del grosor, a 225° F (107°). Opcional: Pinte el pescado con el glaseado de jarabe de arce antes de servir.



Salmuera

Deje el pescado en la salmuera durante una hora. (Puede usar pargo rojo congelado, dejándolo en la salmuera de 2 a 2 1/2 horas.) Mezcle el aceite de oliva, el azúcar morena, el ajo y pimienta para frotar. Frote el pescado con los ingredientes secos. Aplique un poco de aceite al pescado del lado de la piel, de tal manera que no se pegue a las parrillas de ahumado. Ahúme el pescado de 60 a 75 minutos, dependiendo del grosor, a 225° F (107°). Opcional: Pinte el pescado con el glaseado de jarabe de arce antes de servir.

Deje el pescado en la salmuera durante una hora. (Puede usar pargo rojo congelado, dejándolo en la salmuera de 2 a 2 1/2 horas.) Mezcle el aceite de oliva, el azúcar morena, el ajo y pimienta para frotar. Frote el pescado con los ingredientes secos. Aplique un poco de aceite al pescado del lado de la piel, de tal manera que no se pegue a las parrillas de ahumado. Ahúme el pescado de 60 a 75 minutos, dependiendo del grosor, a 225° F (107°). Opcional: Pinte el pescado con el glaseado de jarabe de arce antes de servir.

HECHOS IMPORTANTES SOBRE EL USO DEL AHUMADOR

- La configuración máxima de temperatura es 275°F (135°C).
- NO mueva la unidad a lo largo de superficies desiguales.
- El cargador de trozos de madera y la bandeja de trozos de madera DEBEN estar en su lugar cuando se usa el ahumador. Esto minimiza la probabilidad de tener estallidos de la madera.

- Los trozos de madera deben usarse para producir humo y crear un sabor ahumado.
- Verifique la bandeja de grasa con frecuencia durante la cocción. Vacíe la bandeja de grasa antes que se llene. Puede que se necesite vaciar la bandeja de grasa con frecuencia durante la cocción.
- No abra la puerta del ahumador a menos que sea necesario. Abrir la puerta del ahumador hace que se escape el calor y podría hacer que la madera estalle. Cerrar la puerta reestabilizará la temperatura y detendrá los estallidos.
- No deje cenizas de madera antiguas en la bandeja de trozos de madera. Una vez que las cenizas están frías, vacíe la bandeja. La bandeja debe limpiarse antes y después de cada uso para evitar la acumulación de cenizas.

Este es un ahumador. Se producirá bastante humo cuando use los trozos de madera. El humo escapará a través de uniones y el interior del ahumador se pondrá negro. Esto es normal. Para reducir la pérdida de humo cerca a la puerta, se puede ajustar el seguro de la puerta para ajustar más el sello de la puerta contra el cuerpo.

Abrir la puerta del ahumador durante la cocción puede extender el tiempo de cocción debido a la pérdida de calor. Cuando la temperatura externa es menor de 65°F (18°C) y/o la altitud es mayor de 3,500 pies (1067m), se puede requerir un tiempo adicional de cocción. Para asegurarse que la carne esté completamente cocida, use un termómetro para carne para probar la temperatura interna.

Para ajustar el seguro de la puerta, afloje la tuerca hexagonal en el seguro de la puerta. Gire el gancho en sentido horario como se muestra. Asegure la tuerca hexagonal contra el seguro de la puerta (Figura A).

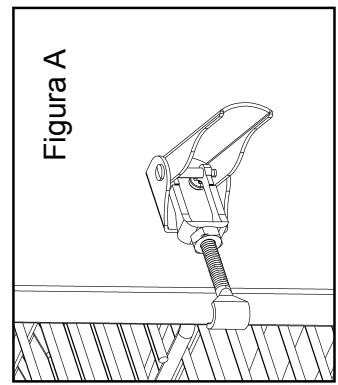


Figura A

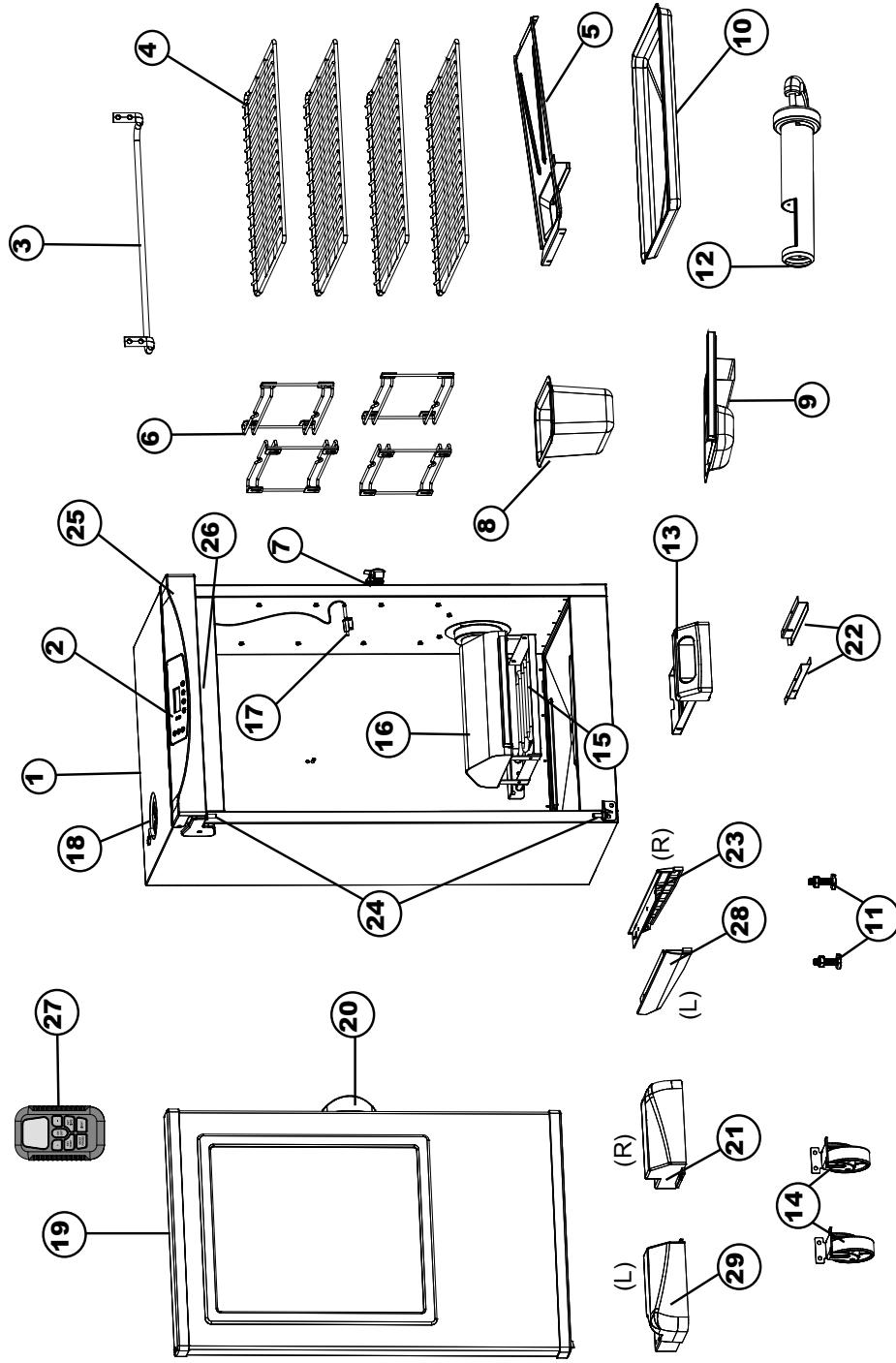
GUÍA DE AHUMADO CON MADERA PARA CARNES

SABOR DE LA MADERA	AVES	PESCA-DO	JAMÓN	RES	CERDO	CORDE-RO
Nogal Sabor picante, ahumado, similar al tocino	✓	✓	✓	✓	✓	
Mezquite Sabor dulce y delicado				✓	✓	
Aliso Sabor delicado, de madera ahumada	✓	✓	✓	✓	✓	
Pecana Sabor intenso y robusto	✓	✓	✓	✓	✓	
Arce Sabor dulce y sutil	✓	✓				
Manzano Sabor dulce y delicado	✓					
Cerezo Sabor dulce y delicado	✓					

DO NOT RETURN TO RETAILER For Assembly Assistance, Missing or Damaged Parts
Call: MASTERBUILT Customer Service at 1-800-489-1581.
Please have Model Number and Serial Number available when calling.
These numbers are located on silver label on back of unit.



PARTS LIST



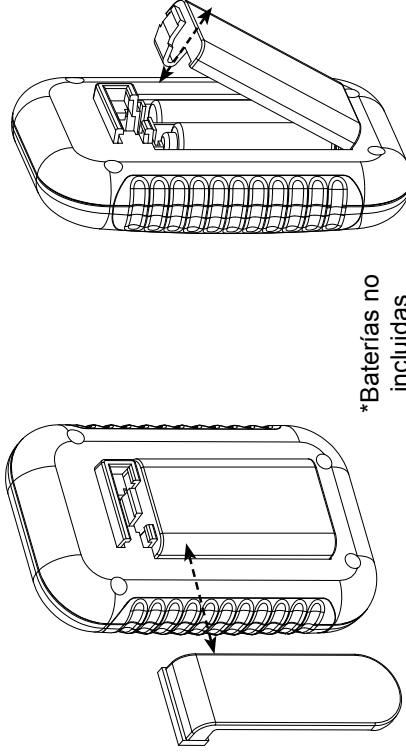
PART NO	QTY	DESCRIPTION	PART NO	QTY	DESCRIPTION
1	1	Smoker Body	16	1	Wood Chip Housing
2	1	Control Panel	17	1	Meat Probe
3	1	Rear Handle	18	1	Air Dumper
4	4	Smoking Rack	19	1	Door w/ Window
5	1	Drip Deflector	20	1	Door Handle
6	4	Grate Supports	21	1	Front Foot (R)
7	1	Door Latch	22	2	Grease Tray Bracket
8	1	Water Bowl	23	1	Side Panel (R)
9	1	Wood Chip Tray	24	2	Door Hinge
10	1	Drip Pan	25	1	Control Panel Housing
11	2	Adjustable Screw Leg	26	1	LED Light
12	1	Wood Chip Loader	27	1	Remote Control
13	1	Grease Tray	28	1	Side Panel (L)
14	2	Wheel	29	1	Front Foot (L)
15	1	Element			



DO NOT RETURN TO RETAILER For Assembly Assistance, Missing or Damaged Parts
Call: MASTERBUILT Customer Service at 1-800-489-581.

Please have Model Number and Serial Number available when calling.
These numbers are located on silver label on back of unit.

CÓMO USAR EL PANEL DE CONTROL Y EL CONTROL REMOTO



REPLACEMENT PARTS LIST

REPLACEMENT PART	ITEM NO	REPLACEMENT PART	ITEM NO
30" Door Kit	9907140018	Power Circuit Board Kit	9907140014
Control Panel Housing Kit	9907120002	High Temperature Limiter Kit	9907140015
Body Kit, Black	9907140022	Meat Probe Kit	9907140024
Door Latch Kit, Black	9907120004	Cooking Grate Support	9907120001
Air Damper Kit	990060221	Water Bowl	9907120004
Right Front Foot Kit	9907120006	Smoking Rack	9907120002
Left Front Foot Kit	9907120007	Wood Chip Tray	9907130026
Hinge Cover Kit	9907120008	Wood Chip Loader	9907130028
Right Trim Panel Kit	9907120009	Digital Smoker Control	9907140013
Left Trim Panel Kit	9907120010	Drip Deflector Pan	9907120003
Element Kit, 800 Watt	9907120011	Drip Pan	9907120009
Door Handle Kit	9907120012	Smoker Quick Start Guide	9807130052
Door Hinge Kit	9907120013	Smoker Recipe Booklet	9807130053
Wood Chip Housing Kit	9907130009	Grease Tray	9907140011
Rear Handle Kit	9907120015	Adjustable Screw Leg	910050006
Grease Tray Bracket Kit	9907140019	Hardware Kit	9907140020
Drip Deflector Support Kit	9907120040	Instruction Manual	9807140143
Wheel Kit	9907120017	Troubleshooting Guide	9807140122
LED Light Kit	9907140016	Remote Control Kit	9907150020

- BEFORE ASSEMBLY READ ALL INSTRUCTIONS CAREFULLY.

• ASSEMBLE UNIT ON A CLEAN, FLAT SURFACE.

• TOOLS NEEDED: ADJUSTABLE WRENCH AND PHILLIPS HEAD SCREWDRIVER

Some assembly steps may already be completed due to pre-assembly at the factory.

- Las pilas no recargables no deben ser recargadas.
- No mezcle diferentes tipos de pilas, alcalinas, carbón - zinc, o pilas recargables.
- No mezcle pilas nuevas y viejas.
- Las baterías deben ser insertadas con la polaridad correcta.
- Las baterías agotadas deben eliminarse del producto.
- Mantenga las pilas alejadas de los niños pequeños. Si se traga una batería, consulte a un médico inmediatamente.
- Asegúrese de insertar las pilas correctamente. Una instalación incorrecta puede provocar fugas y / o una posible explosión.
- No tire las pilas al fuego. Las baterías pueden explotar o tener un fuga.

! PRECAUCIÓN !

- Para reemplazar las baterías:**
- Deslice el clip a la izquierda para retirar.
 - Presione la lengüeta hacia abajo en la cubierta de la batería y tire hacia afuera.
 - Instale 2 baterías alcalinas "AAA". Verifique los símbolos de positivo (+) y negativo (-) en el estuche y en la batería, para asegurar una instalación apropiada.
 - Reemplace la cubierta de la batería.
 - Retire las baterías antes de guardar el control remoto.
- Para probar el rango de frecuencia:**
- Encienda la unidad.
 - Use el control remoto para encender y apagar la luz cuando esté lejos de la unidad.
 - El control remoto está fuera del rango de frecuencia cuando la luz ya no se enciende o apaga.

IMPORTANTE

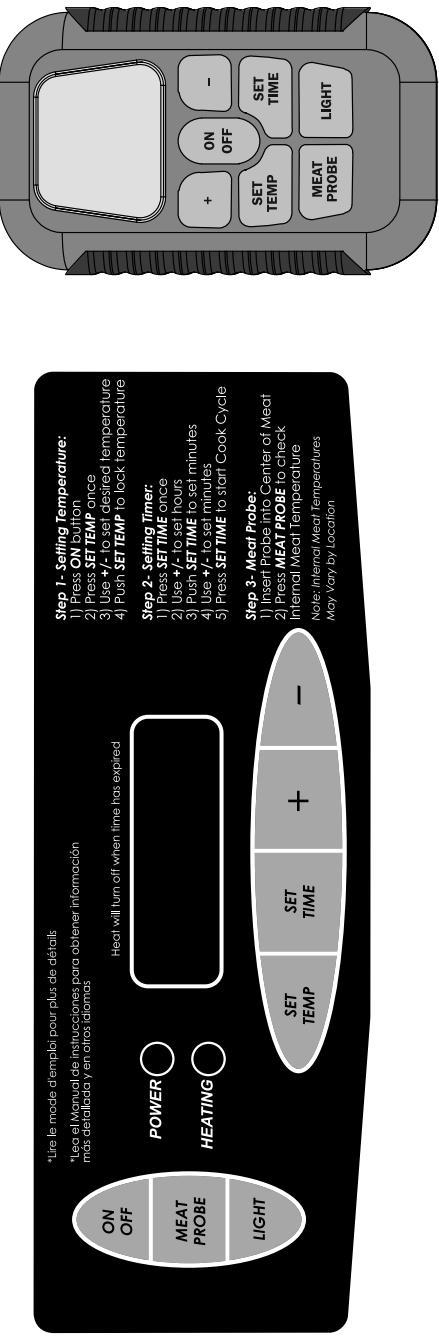
- No deje el control remoto expuesto a la luz solar para largos períodos de tiempo.
- El control remoto tiene un rango de frecuencia de hasta 100 pies (30m).
- Pruebe el rango de frecuencia antes y durante el uso.

RESOLUCIÓN DE PROBLEMAS

- Si el control remoto no está funcionando apropiadamente o no interactúa correctamente con el controlador, puede deberse a que las baterías están vacías, que están incorrectamente instaladas o que el control remoto no está correctamente conectado al controlador.
- Soluciones posibles**
- Reemplace las baterías e instale conforme a la imagen en la carcasa de la batería.
 - Conecte el control remoto y el controlador de la siguiente manera:
 - a. Apague el controlador y el control remoto.
 - b. Presione mantenega presionado "SET TEMP" en el controlador por 3 segundos.
 - c. En el control remoto presione "MEAT PROBE", "LIGHT", "MEAT PROBE", "LIGHT" (todos los botones deben presionarse dentro de 5 segundos después del otro). Se producirá un sonido corto luego de cada presión del botón.

CÓMO USAR EL PANEL DE CONTROL Y EL CONTROL REMOTO

ASSEMBLY



Nota: La luz solar directa puede interferir con la habilidad de leer la pantalla LED, bloquee la luz de ser necesario.

Para configurar la temperatura:

- Presione el botón **ON**.
- Presione el botón **SET TEMP** una vez, la luz LED empezará a titilar.
- Use **+/ -** para configurar la temperatura.
- Presione el botón **SET TEMP** otra vez para fijar la temperatura.
- Nota: No empezará a calentarse hasta que se configura el cronómetro.

Para configurar el cronómetro:

- Presione el botón **SET TIME** una vez, la pantalla LED para horas empezará a titilar.
- Use **+/ -** para configurar las horas.
- Presione el botón **SET TIME** otra vez para fijar las horas. Los minutos LED empezarán a titilar.
- Use **+/ -** para configurar los minutos.
- Presione el botón **SET TIME** para fijar los minutos y empezar el ciclo de cocción.

El calor se apagará cuando el tiempo haya expirado.

Para usar la sonda de carne:

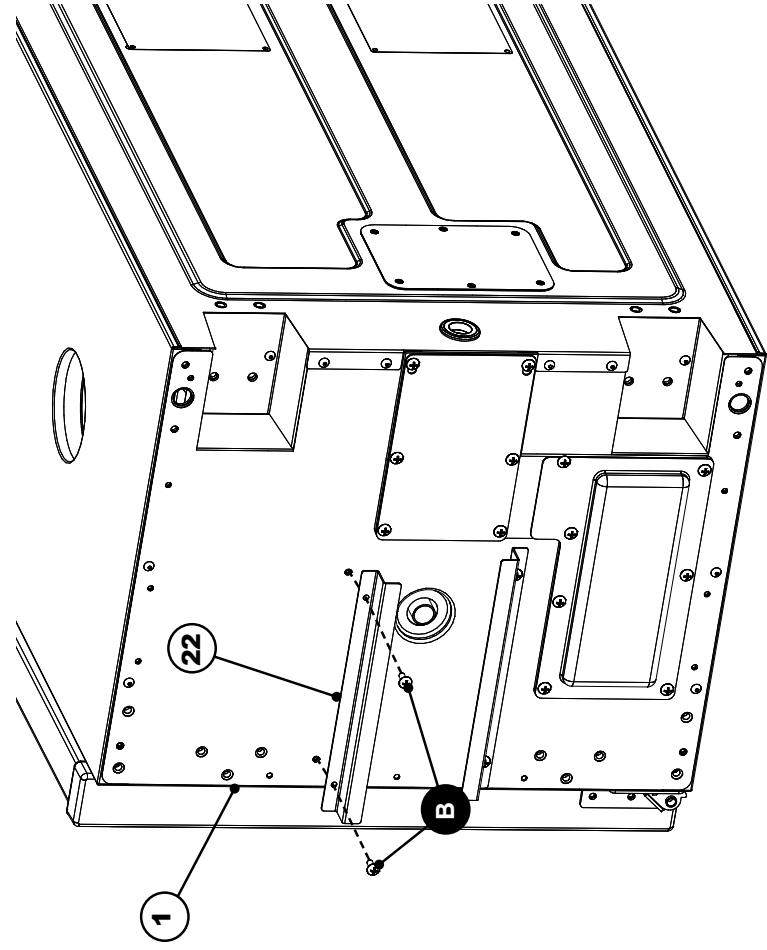
- Inserte la sonda de carne para obtener la lectura más precisa.
- Presione y mantenga presionado el botón **MEAT PROBE**, la pantalla LED mostrará la temperatura interna de la carne.
- Una vez que suelte el botón **MEAT PROBE**, la pantalla LED retornará a configuración de temperatura o configuración de tiempo.

Para usar la luz:

- Presione el botón **LIGHT** para encender la luz.
- Presione el botón **LIGHT** para apagar la luz.

Para REANUDAR el panel de control:

- Si el panel de control muestra un mensaje de error, apague el ahumador eléctrico, desenchufe la unidad del tomacorriente, espere diez segundos, vuelva a enchufar la unidad al tomacorriente y luego encienda el ahumador eléctrico. Esto reanudará el panel de control.



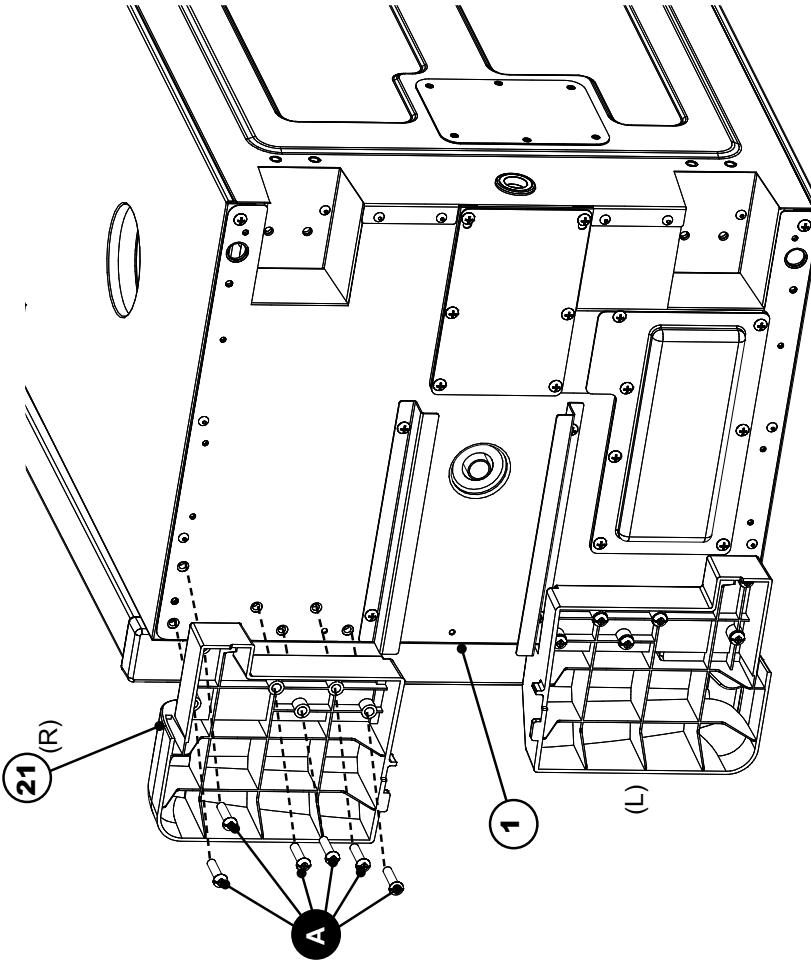
STEP 1 Remove all components on inside of smoker before beginning assembly.

Carefully position smoker on side as shown.
Alternatively, the smoker can be positioned upside down for assembly.
However, make sure styrofoam packaging remains on top to prevent damage to control panel.

1. Attach grease tray bracket (22) to bottom of smoker body (1) using screws (B).
2. Repeat step for remaining grease tray bracket.

STEP 2 Secure front foot (21) to bottom of smoker body (1) using screws (A).

1. Repeat step on opposite side for remaining front foot.



ASSEMBLY

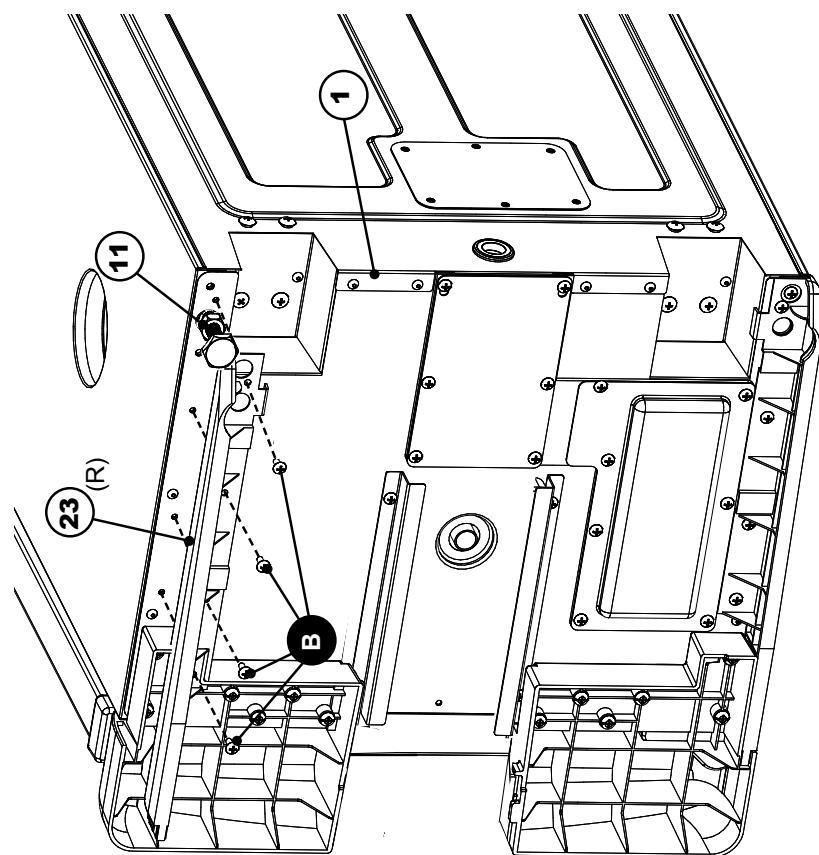
INSTRUCCIONES PARA SAZONADO PREVIO

STEP 3

Remove adjustable screw leg (11). Set aside to be used in Step 5.

Attach side panel (23) to smoker body (1) using screws (B) as shown.

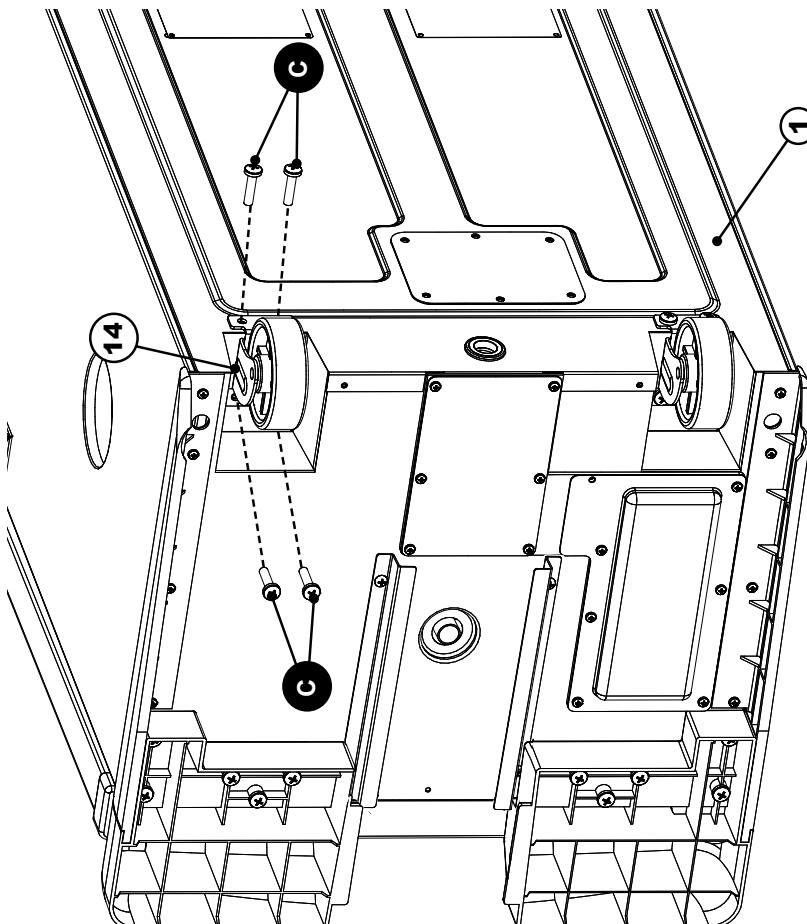
Repeat step on opposite side for remaining side panel.



STEP 4

Position wheel (14) on bottom of smoker body (1) as shown. Secure using screws (C).

Repeat step on opposite side for remaining wheel.



SAZONE PREVIAMENTE EL AHUMADOR ANTES DE USARLO POR PRIMERA VEZ.

Durante estos momentos, puede salir humo, es normal.

1. Asegúrese que la bandeja para agua esté en su lugar y NO contenga AGUA.
2. Ponga la temperatura en 275° F (135° C) y prenda la unidad durante 3 horas.
3. Para completar el sazonado previo, durante los últimos 45 minutos, añada ½ taza de chips de madera en el cargador de chips y descargue los chips de madera en la bandeja de chips de madera. Esta cantidad es equivalente al contenido lleno del cargador de chips.
4. Cierre y permita que se enfrie.

NOTA: Nunca agregue mas de ½ taza (1 carga de chips completa) a la vez. No se deben agregar más chips hasta que los que se agregaron hayan dejado de generar humo.

COMO USAR EL CARGADOR DE CHIPS DE MADERA

Cómo usar el cargador de chips de madera:

- Antes de prender la unidad, ponga ½ taza de chips de madera en el cargador de chips.
- Nunca agrege mas de ½ taza (1 carga de chips completa) a la vez. Nunca use trozos de madera o gránulos de madera.
- Inserte el cargador de chips de madera en el ahumador. Los chips de madera deben quedar a ras con el borde superior del cargador de chips.
- Para descargar la madera gire la manija en el sentido del reloj, en dirección a la marca de la flecha que tiene el ahumador. La madera se descargará en la bandeja para chips de madera. Gire la manija en el sentido contrario al reloj, hacia arriba, y deje el cargador de chips adentro.
- Compruebe la bandeja de chips de madera periódicamente para ver si la madera ya ha sido quemada, retirando el cargador de chips de madera y mirando a través del agujero del ahumador. Agregue más chips si es necesario.
- El cargador de chips de madera debe ser retirado completamente del ahumador para comprobar el nivel de chips de madera.

Agregar más madera durante el proceso de ahumado:

- Hale el cargador de chips de madera del ahumador.
- Ponga los chips de madera en el cargador de chips e insértelo en el ahumador.
- Para descargar la madera gire la manija en el sentido del reloj, en dirección a la marca de la flecha que tiene el ahumador. La madera se descargará en la bandeja para chips de madera.
- La temperatura puede subir brevemente después que se agrega la madera. Se estabilizará después de un corto tiempo. No ajuste el control de temperatura.

Precaución:

- Consérve la puerta del ahumador cerrada cuando agregue chips de madera.
- El cargador de chips de madera estará CALIENTE aunque la manija no lo esté.
- Nunca use gránulos de madera.

PRECAUCIÓN



Cuando la puerta se abre, puede ocurrir una llamarada. Si los chips de madera se incendian, cierre la puerta inmediatamente, y espere a que los chips de madera se apaguen antes de volver a abrir la puerta. No rocíe agua.

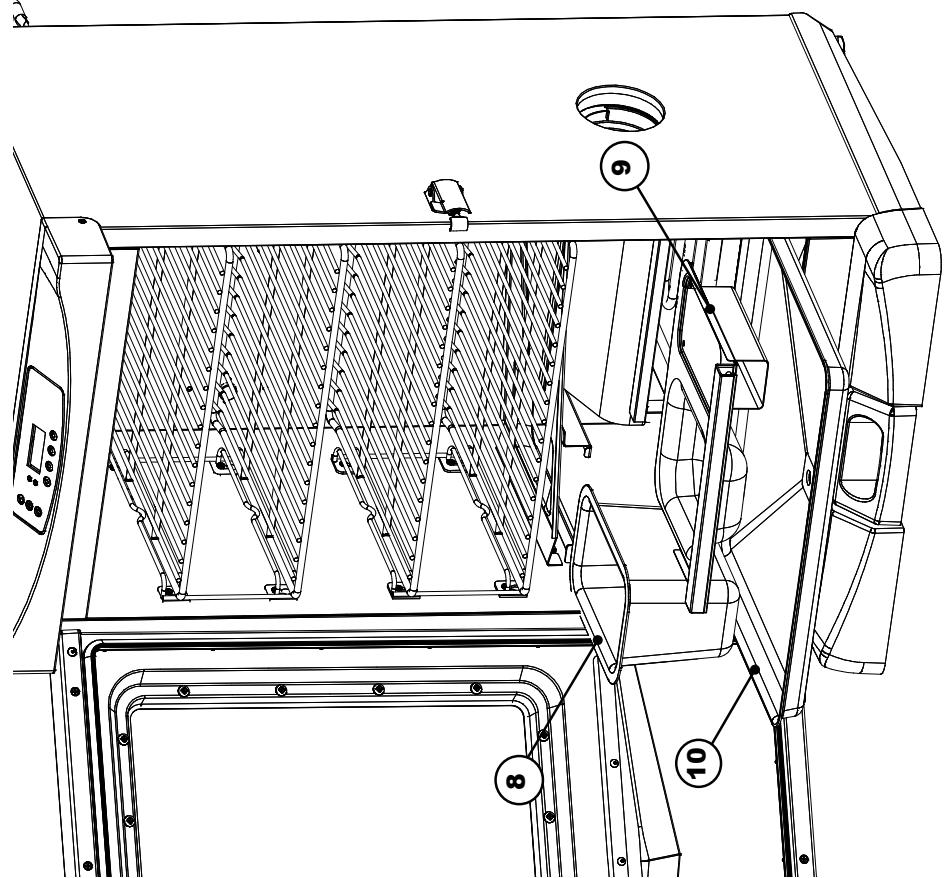
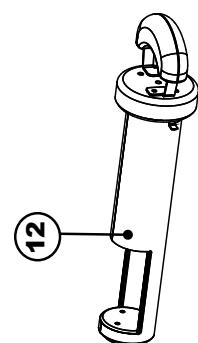
ASSEMBLY

PASO 11

Coloque el tazón de agua (8), la bandeja de trozos de madera (9) y la bandeja de goteo (10) dentro del ahumador como se muestra.

Inserte el cargador de trozos de madera (12) en la parte lateral del ahumador.

El ensamblaje está completo.

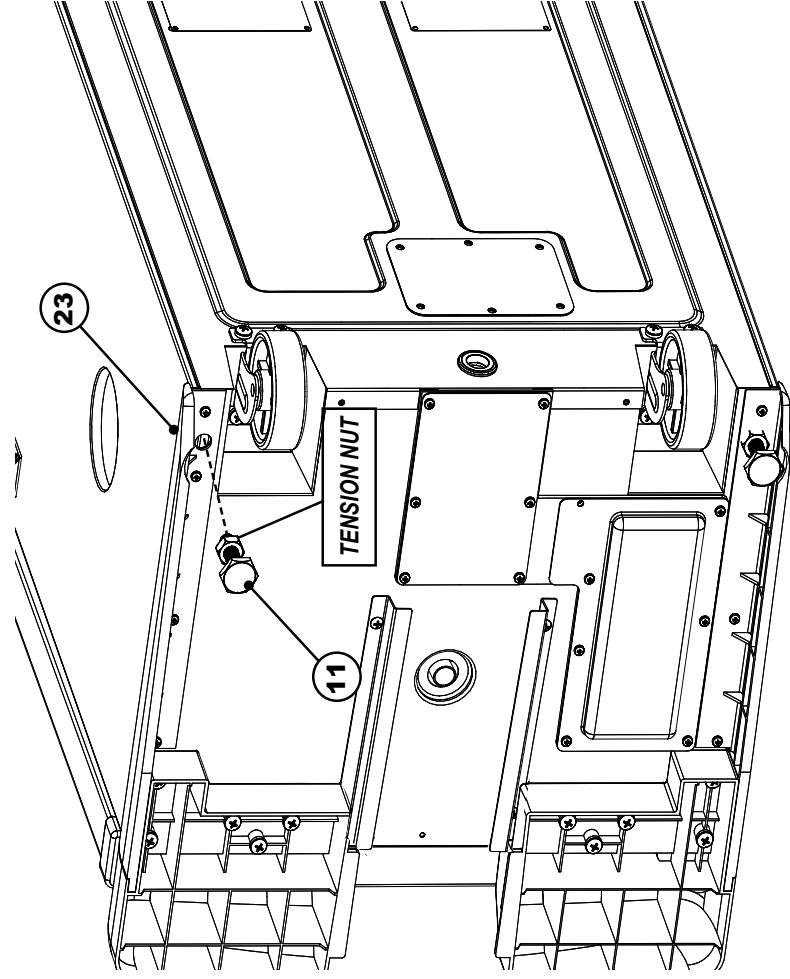


STEP 5

Insert adjustable screw leg (11) through bottom of side panel (23) as shown, and into smoker body.

Repeat step on opposite side for remaining adjustable screw leg.

Note: When unit is upright, set adjustable screw leg height by turning clockwise/counter-clockwise, so that smoker is level. Once level, secure leg positions by tightening tension nuts.

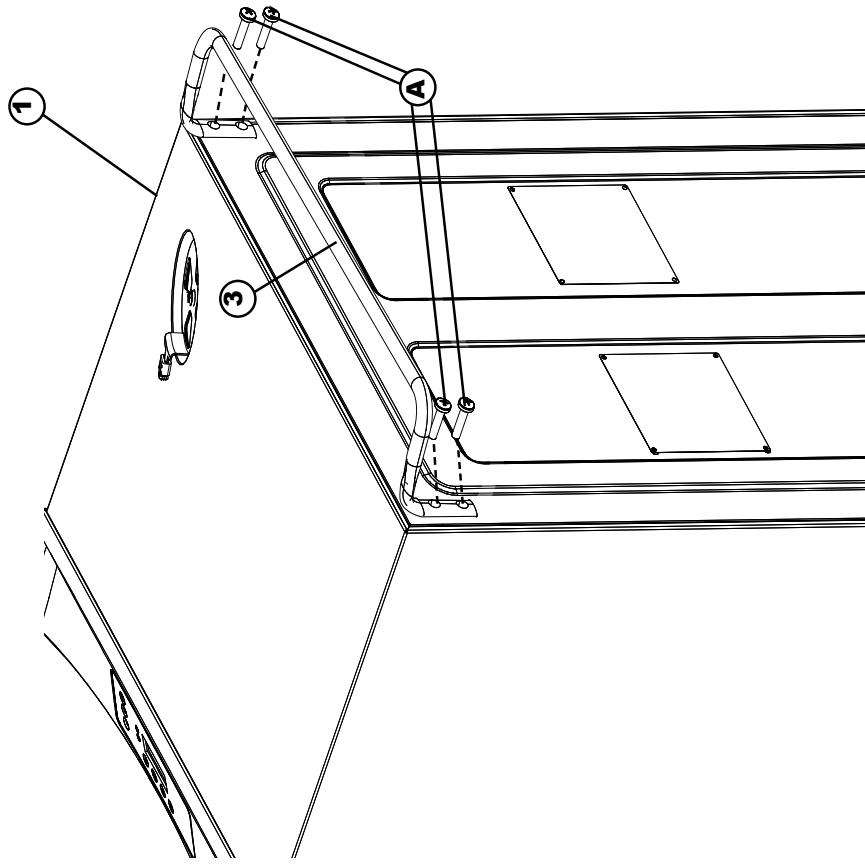


STEP 6

Carefully position smoker as shown.

Attach rear handle (3) to back of smoker body (1) using phillips screws (A) as shown.

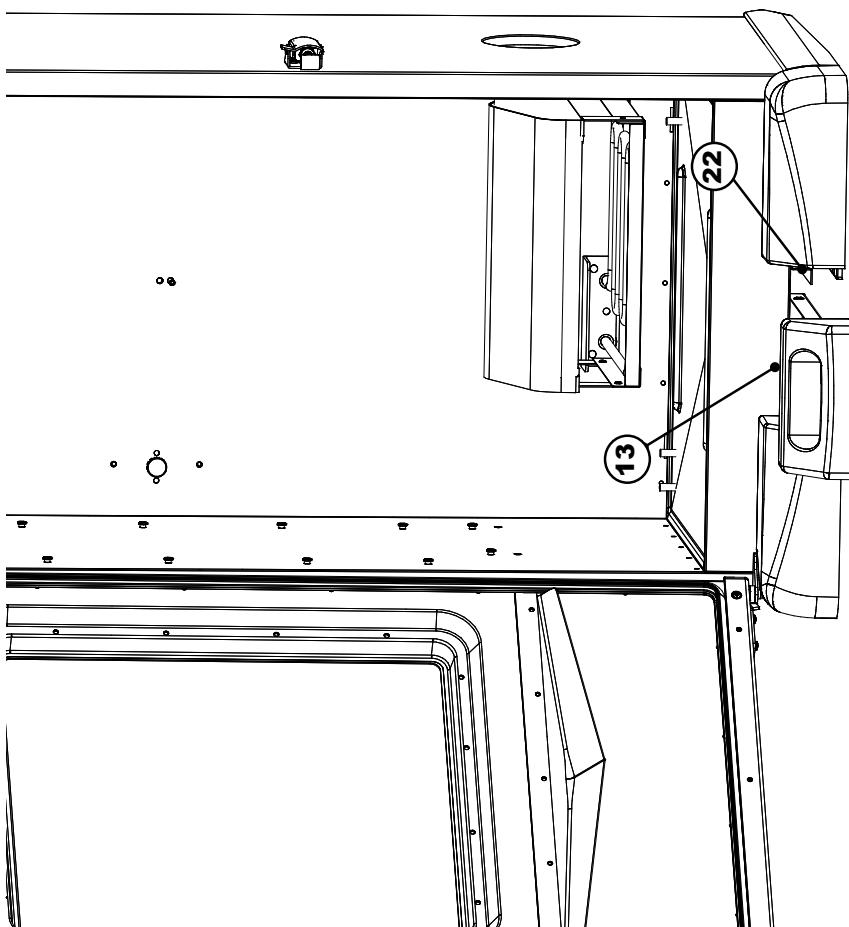
Note: Do not lift unit by rear handle.



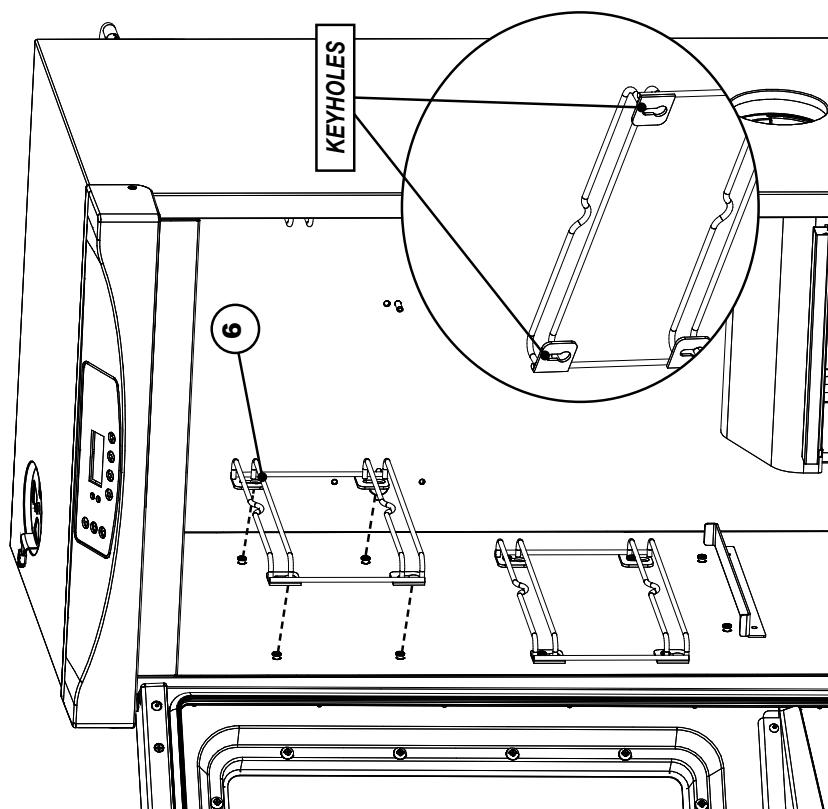
ENSAMBLAJE

ASSEMBLY

STEP 7
Slide grease tray (13) onto
grease tray brackets (22).

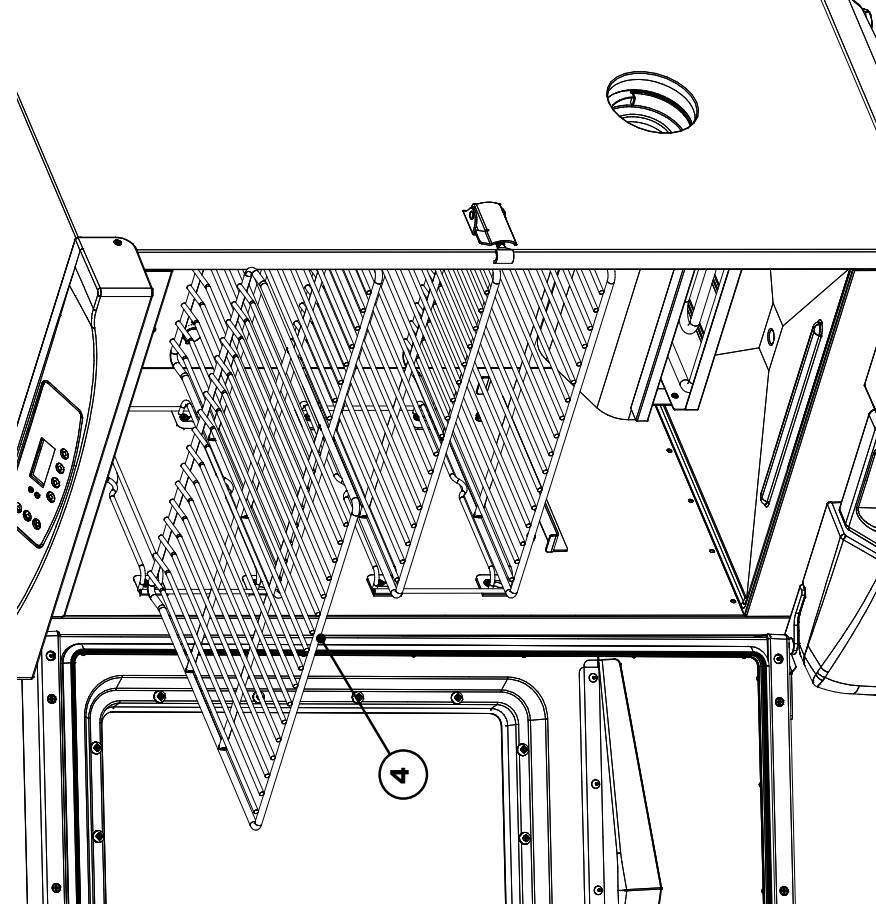


STEP 8
Align keyholes on grate supports
(6) with studs on the inside of
smoker body as shown. Press
grate support down to secure in
place.
Repeat step for remaining grate
supports on both sides.

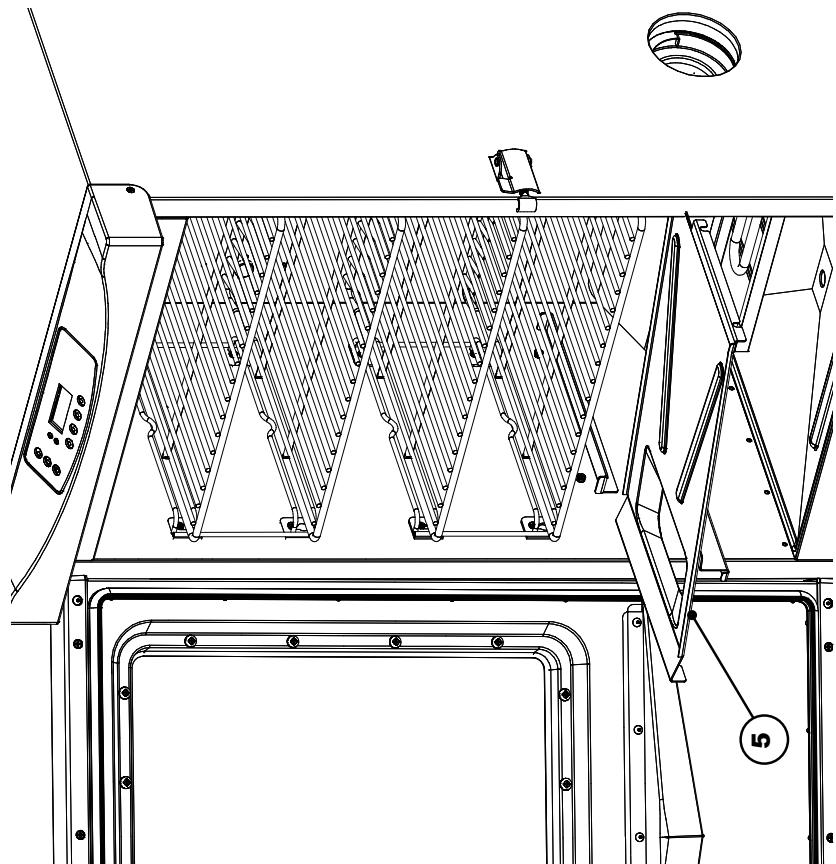


ENSAMBLAJE

PASO 9
Coloque las rejillas para
ahumar (4) dentro del
ahumador como se muestra.



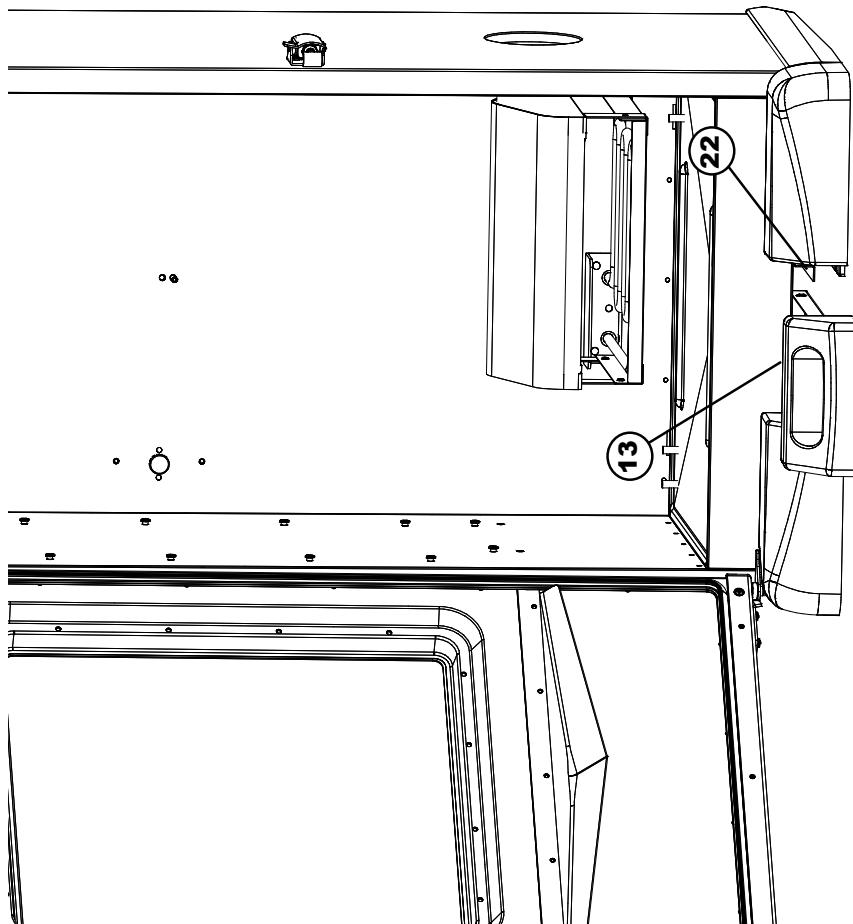
PASO 10
Alinee los orificios guía en
el deflector de goteo (5) con
tarugos en la parte interior
del cuerpo del ahumador.
Presione el deflector de goteo
hacia abajo para asegurarlo
en su lugar.



ASSEMBLY

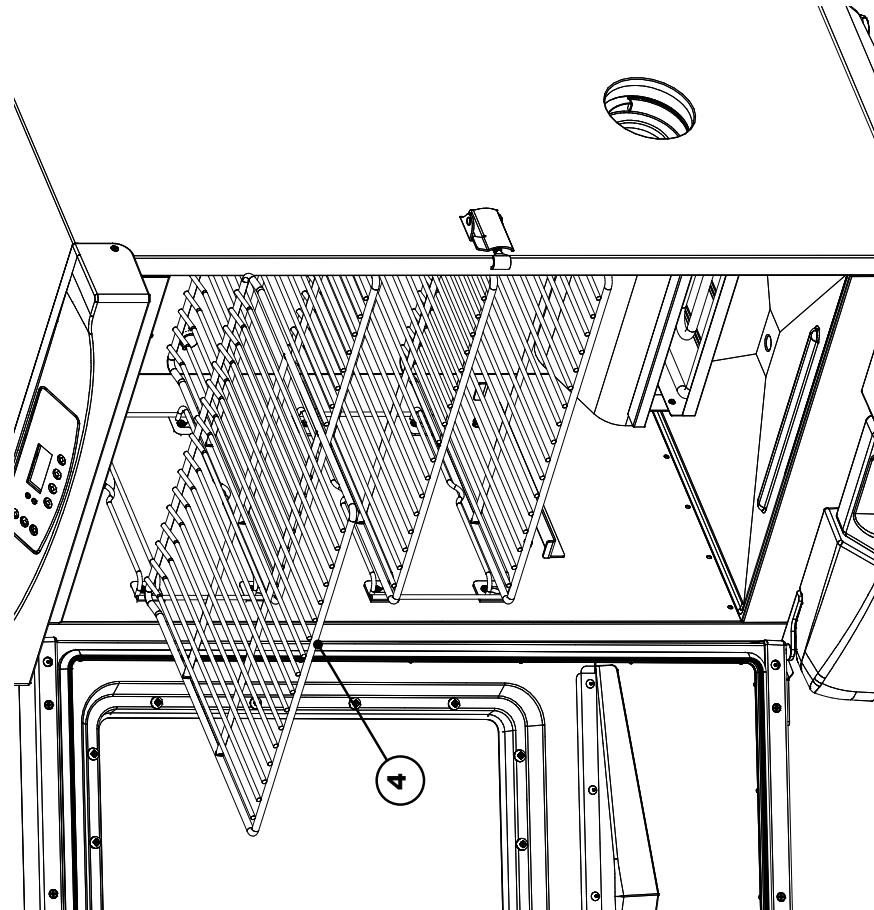
PASO 7

Deslice la bandeja de grasa (13) en las abrazaderas de la bandeja de grasa (22).



STEP 9

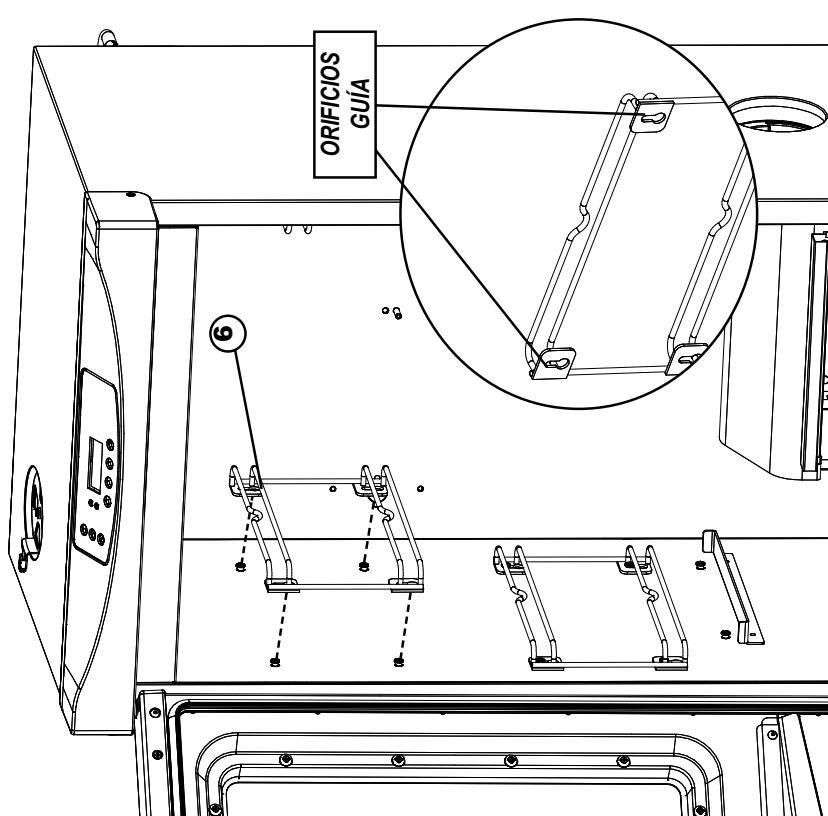
Place smoking racks (4) inside smoker as shown.



PASO 8

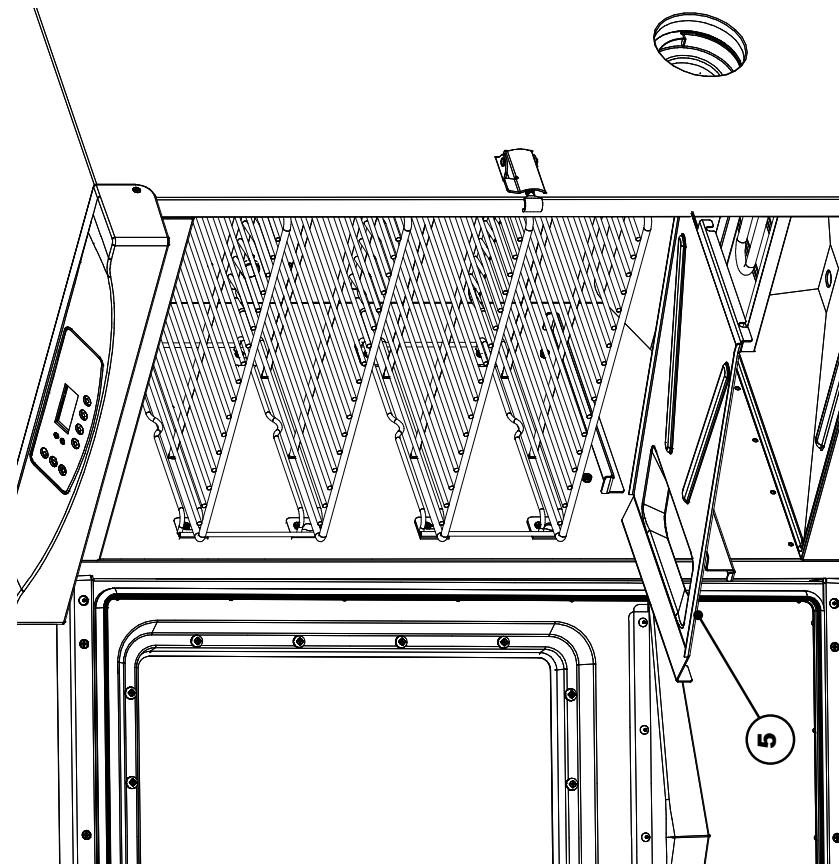
Alinee los orificios guía en los soportes de la rejilla (6) con tarugos en la parte interior del cuerpo del anumador como se muestra. Presione el soporte de la rejilla hacia abajo para asegurarlo en su lugar.

Repita para los soportes de la rejilla restantes a ambos lados.



STEP 10

Align keyholes on drip deflector (5) with studs on the inside of smoker body. Press drip deflector down to secure in place.



ENSAMBLAJE

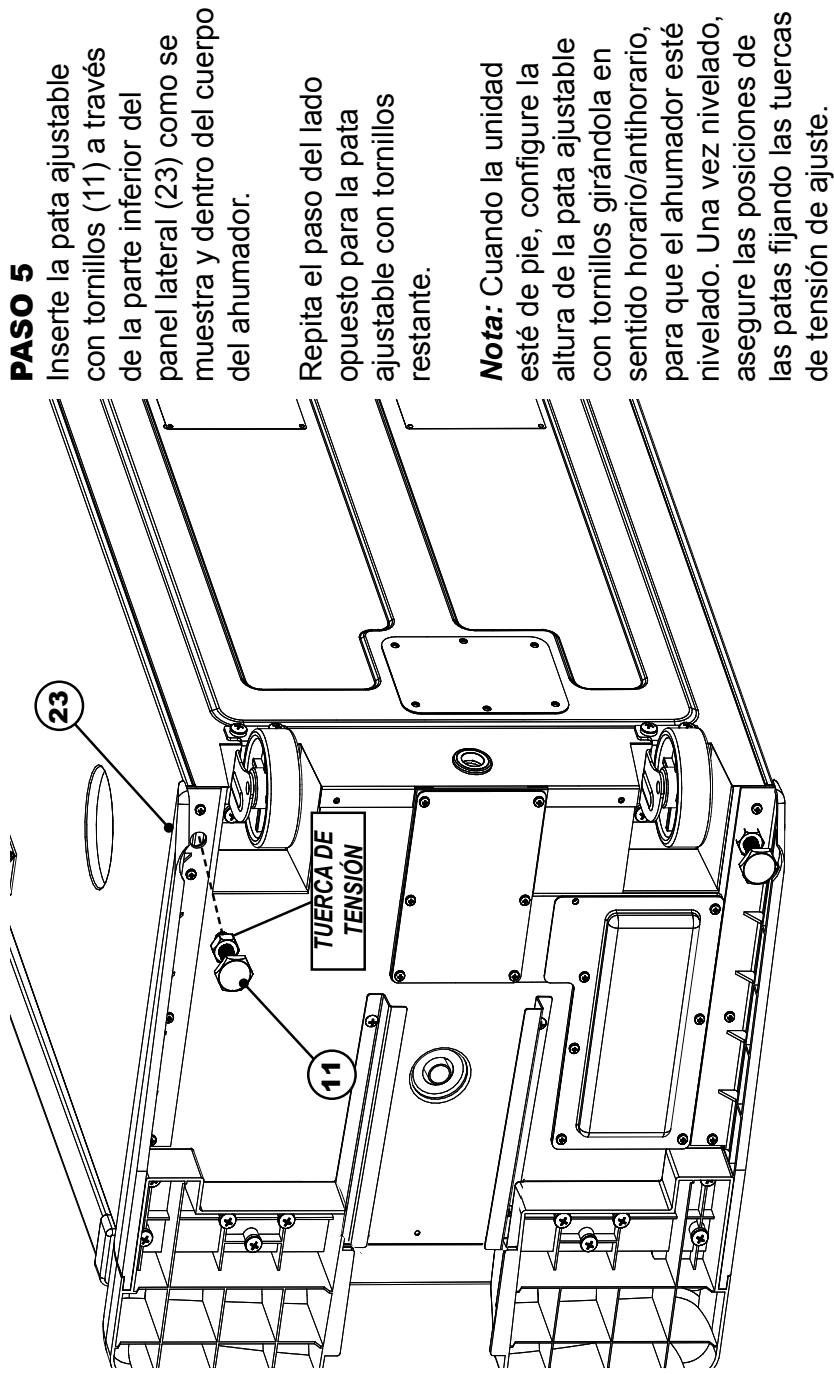
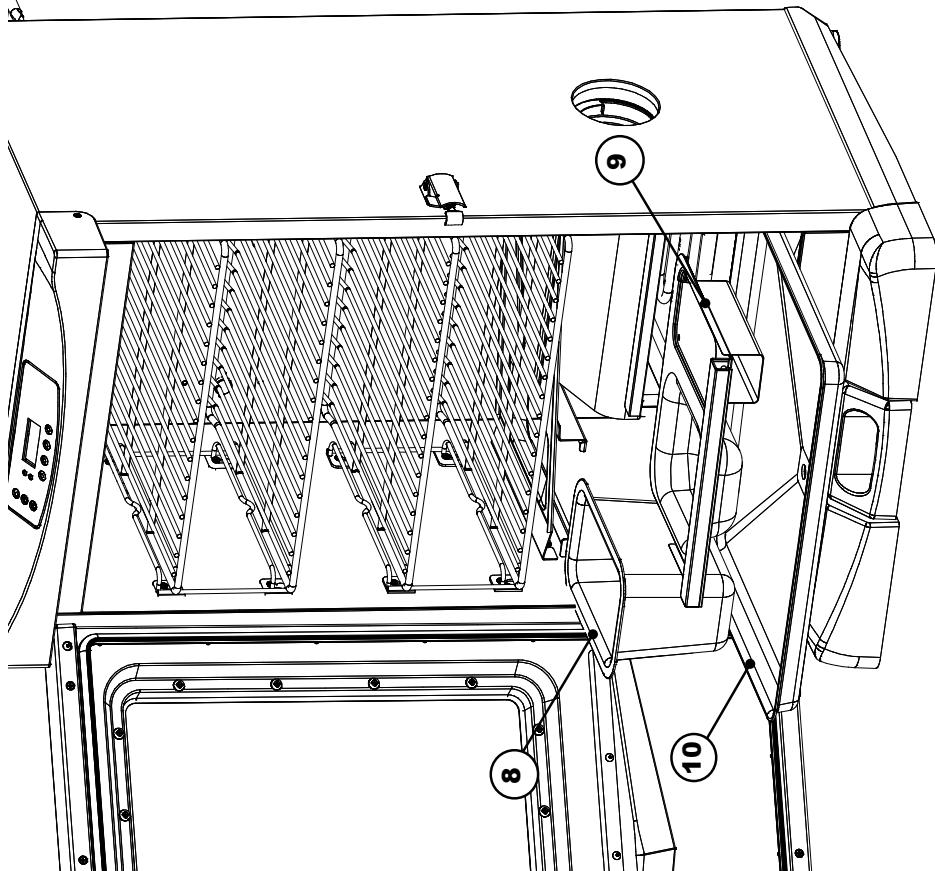
ASSEMBLY

STEP 11

Place water bowl (8), wood chip tray (9), and drip pan (10) inside smoker as shown.

Insert wood chip loader (12) into side of smoker.

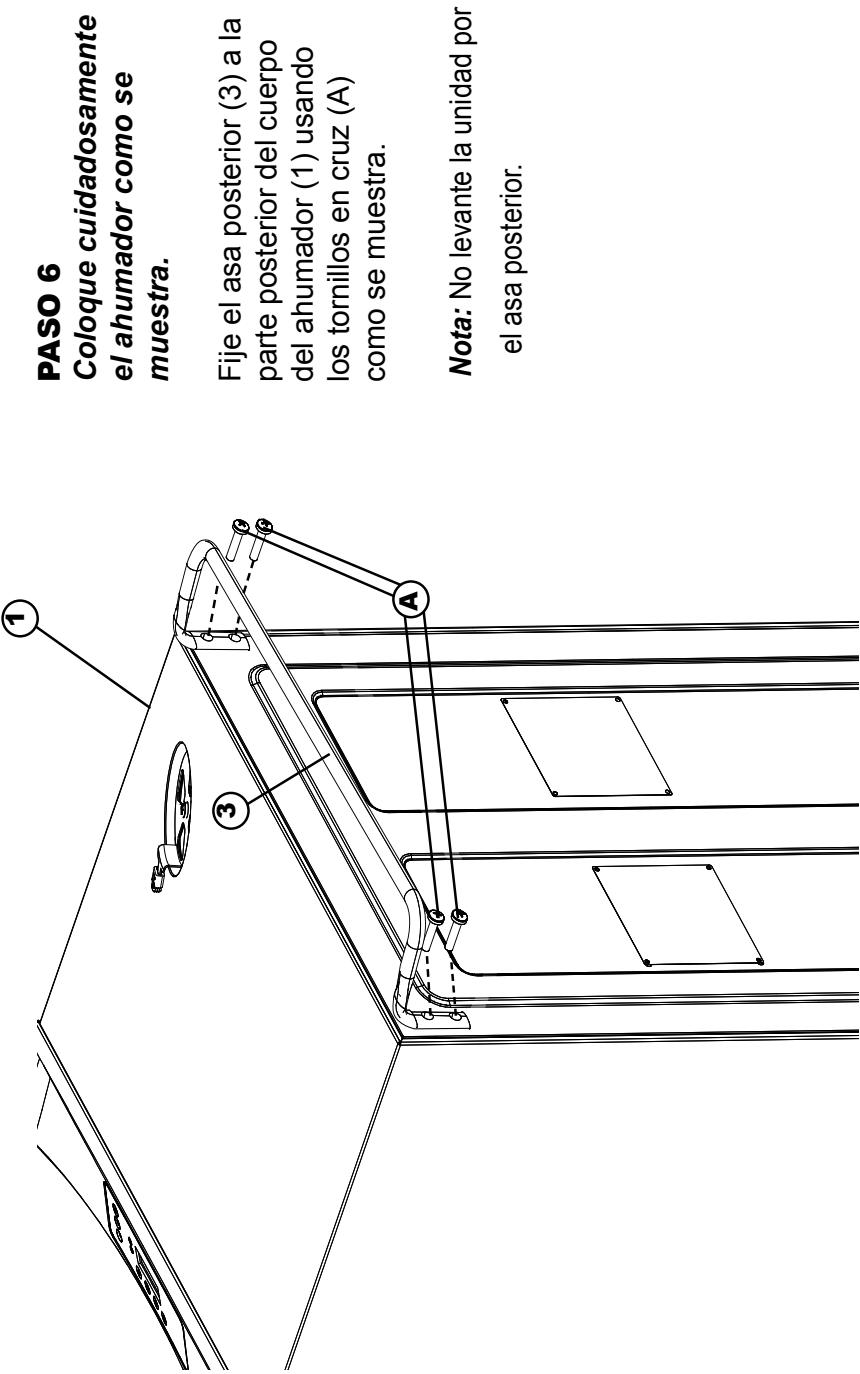
Assembly is complete.



PASO 5
Inserte la pata ajustable con tornillos (11) a través de la parte inferior del panel lateral (23) como se muestra y dentro del cuerpo del ahumador.

Repita el paso del lado opuesto para la pata ajustable con tornillos restante.

Nota: Cuando la unidad esté de pie, configure la altura de la pata ajustable con tornillos girándola en sentido horario/antihorario, para que el ahumador esté nivelado. Una vez nivelado, asegure las posiciones de las patas fijando las tuercas de tensión de ajuste.



PASO 6
Coloque cuidadosamente el ahumador como se muestra.

Fije el asa posterior (3) a la parte posterior del cuerpo del ahumador (1) usando los tornillos en cruz (A) como se muestra.

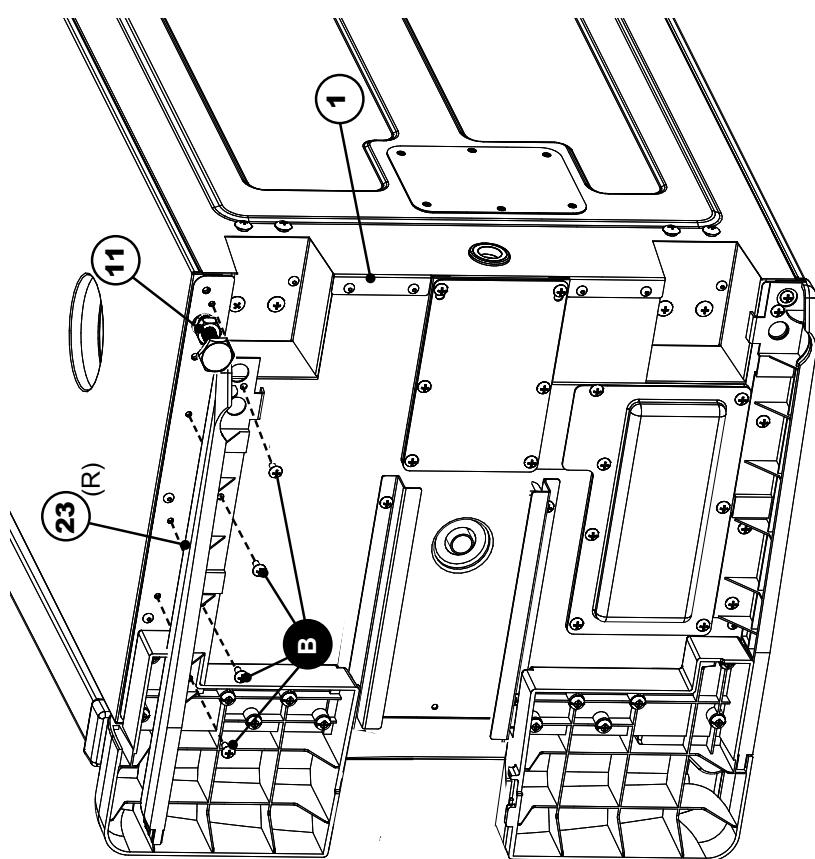
Nota: No levante la unidad por el asa posterior.

PASO 3

Retire la pata ajustable con tornillos (11). Coloque a un lado para usarse en el Paso 5.

Fije el panel lateral (23) al cuerpo del ahumador (1) usando los tornillos (B) como se muestra.

Repite el paso del lado opuesto para el panel lateral restante.

**PRE-SEASON SMOKER PRIOR TO FIRST USE.**

Some smoke may appear during this time, this is normal.

1. Make sure water pan is in place with NO WATER.
 2. Set temperature to 275°F (135°C) and run unit for 3 hours.
 3. To complete pre-seasoning, during last 45 minutes, add 1/2 cup of wood chips in chip loader and unload wood chips into the wood chip tray. This amount is equal to the contents of a filled chip loader.
 4. Shut down and allow to cool.
- NOTE:** Never add more than 1/2 cup (1 filled chip loader) at a time. Additional chips should not be added until any previously added chips have ceased generating smoke.

HOW TO USE WOOD CHIP LOADER**How to use wood chip loader:**

- Before starting unit, place 1/2 cup of wood chips in chip loader.
- Never use more than 1/2 cup of wood chips at a time. Never use wood chunks or wood pellets.
- Insert wood chip loader into smoker. Wood chips should be level with top rim of wood chip loader.
- Turn handle clockwise in direction of arrow mark on smoker to unload wood. Wood will drop into wood chip tray. Turn handle counterclockwise, to the upright position, and leave wood chip loader in place.
- Check wood chip tray periodically to see if wood has burned down by removing wood chip loader and looking into smoker through hole. Add more chips as needed.
- Wood chip loader must be pulled out completely from smoker when checking wood chip level.

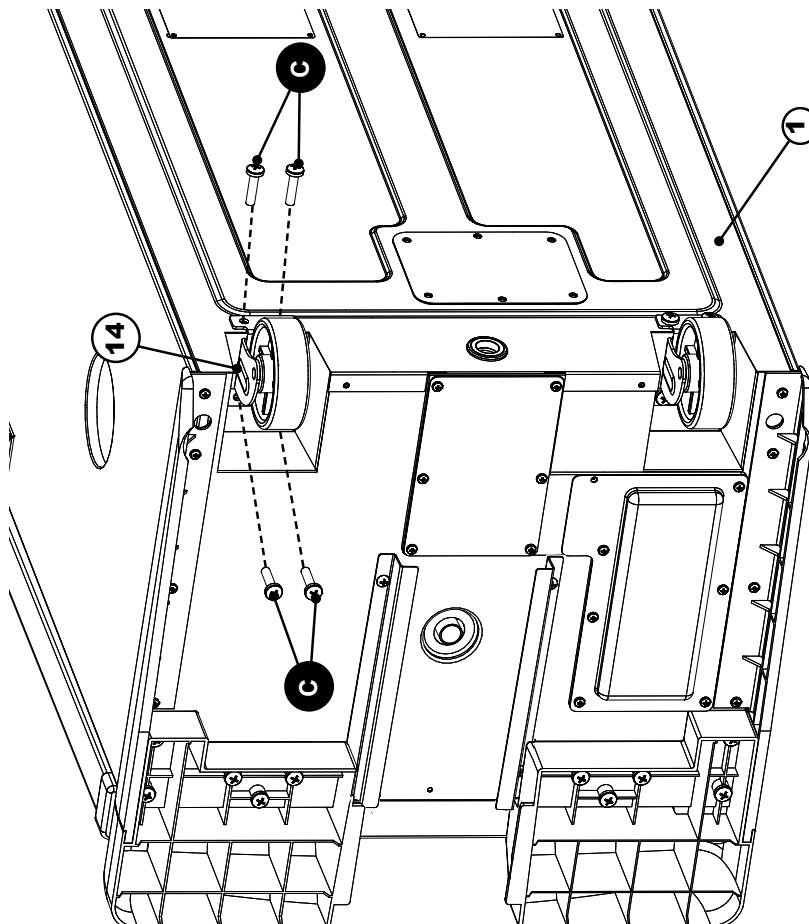
Adding more wood during smoking process:

- Pull wood chip loader from smoker.
 - Place wood chips in wood chip loader and insert into smoker.
 - Turn handle clockwise in direction of arrow mark on smoker to unload wood. Wood will drop into wood chip tray.
 - Temperature may spike briefly after wood is added. It will stabilize after a short time. Do not adjust temperature setting.
- Caution:**
- Keep smoker door closed when adding wood chips.
 - Wood chip loader will be HOT even if handle is not.
 - Never use wood pellets.

PASO 4

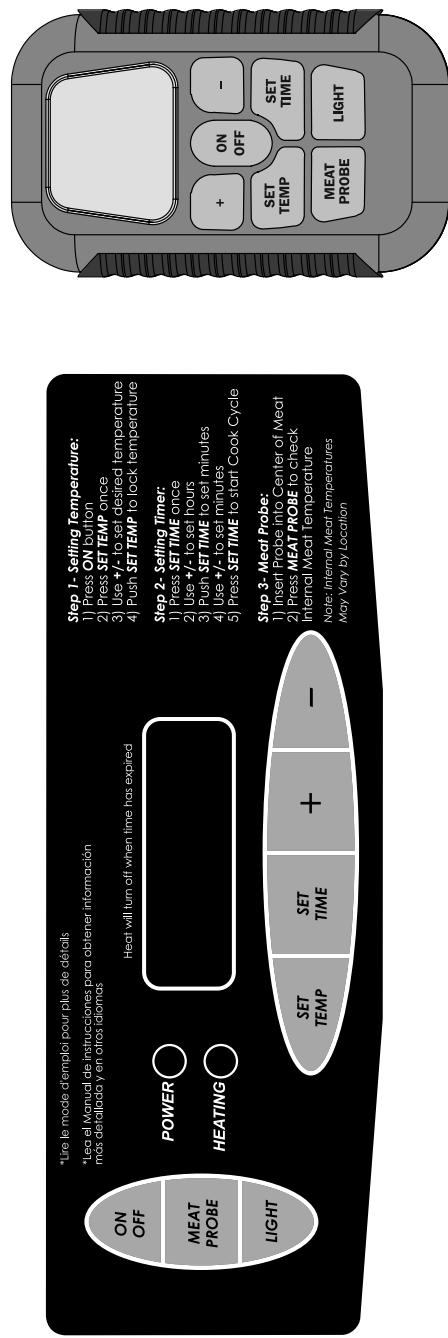
Coloque la rueda (14) en la parte inferior del cuerpo del ahumador (1) como se muestra. Fije usando los tornillos (C).

Repite el paso del lado opuesto para la rueda restante.

**CAUTION**

When door is opened a flare up may occur. Should wood chips flare up, immediately close door, wait for wood chips to burn down then open door again. Do not spray with water.

HOW TO USE CONTROL PANEL & REMOTE CONTROL



Note: Direct sunlight may interfere with ability to read LED display, block light if needed.

To set temperature:

- Press **ON** button.
- Press **SET TEMP** button once-LED display will blink.
- Use **+**/**-** to set temperature.
- Press **SET TEMP** button again to lock in temperature.

Note: Heating will not begin until timer is set.

To set timer:

- Press **SET TIME** button once-LED display for hours will blink.
- Use **+**/**-** to set hours.
- Press **SET TIME** button again to lock in hours. The minutes LED will start blinking.
- Use **+**/**-** to set minutes.
- Press **SET TIME** to lock in minutes and start cook cycle.

Heat will turn off when time has expired.

To use meat probe:

- Insert meat probe into center of meat to get most accurate reading.
- Press and hold **MEAT PROBE** button-LED display will show internal temperature of meat.
- Once **MEAT PROBE** button is released-LED display will return to set temperature or set time.

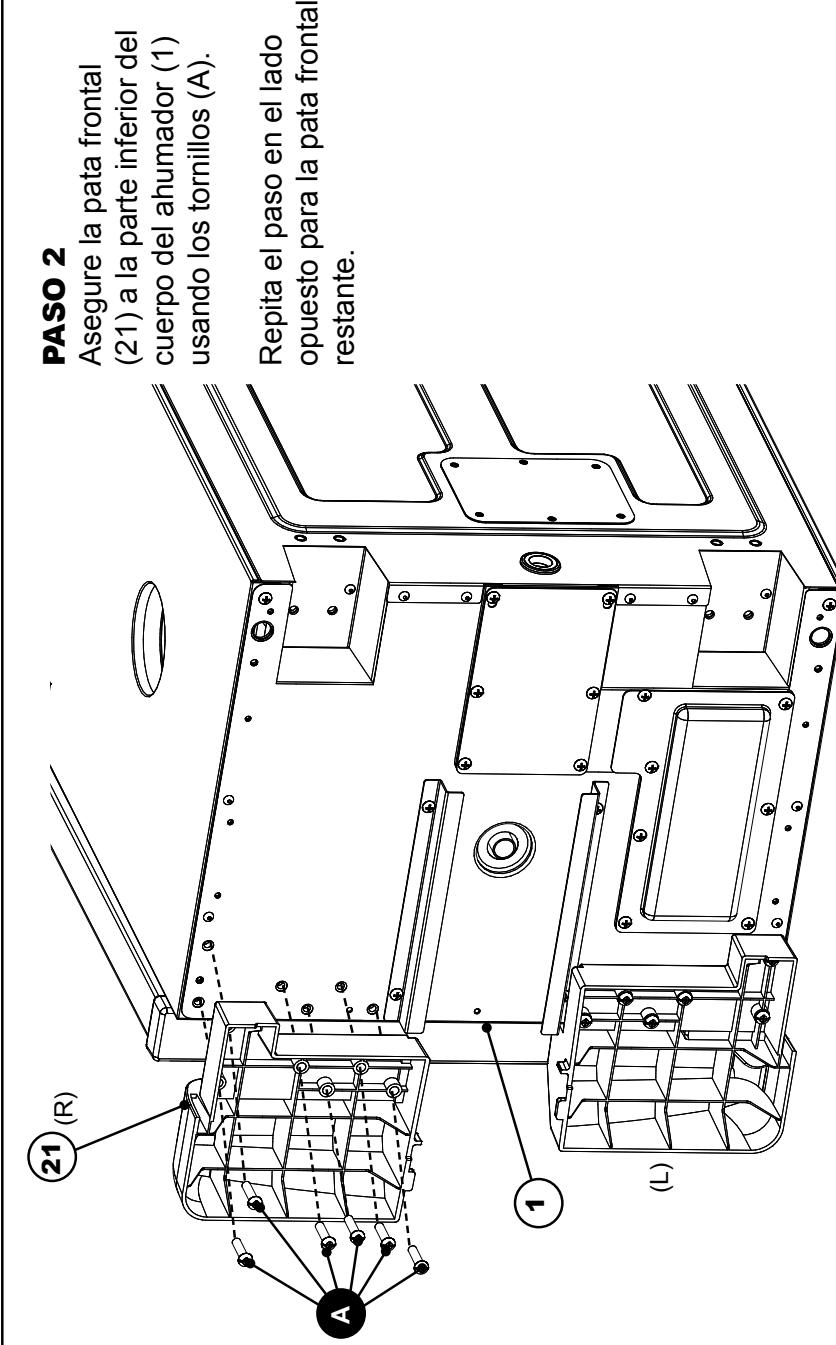
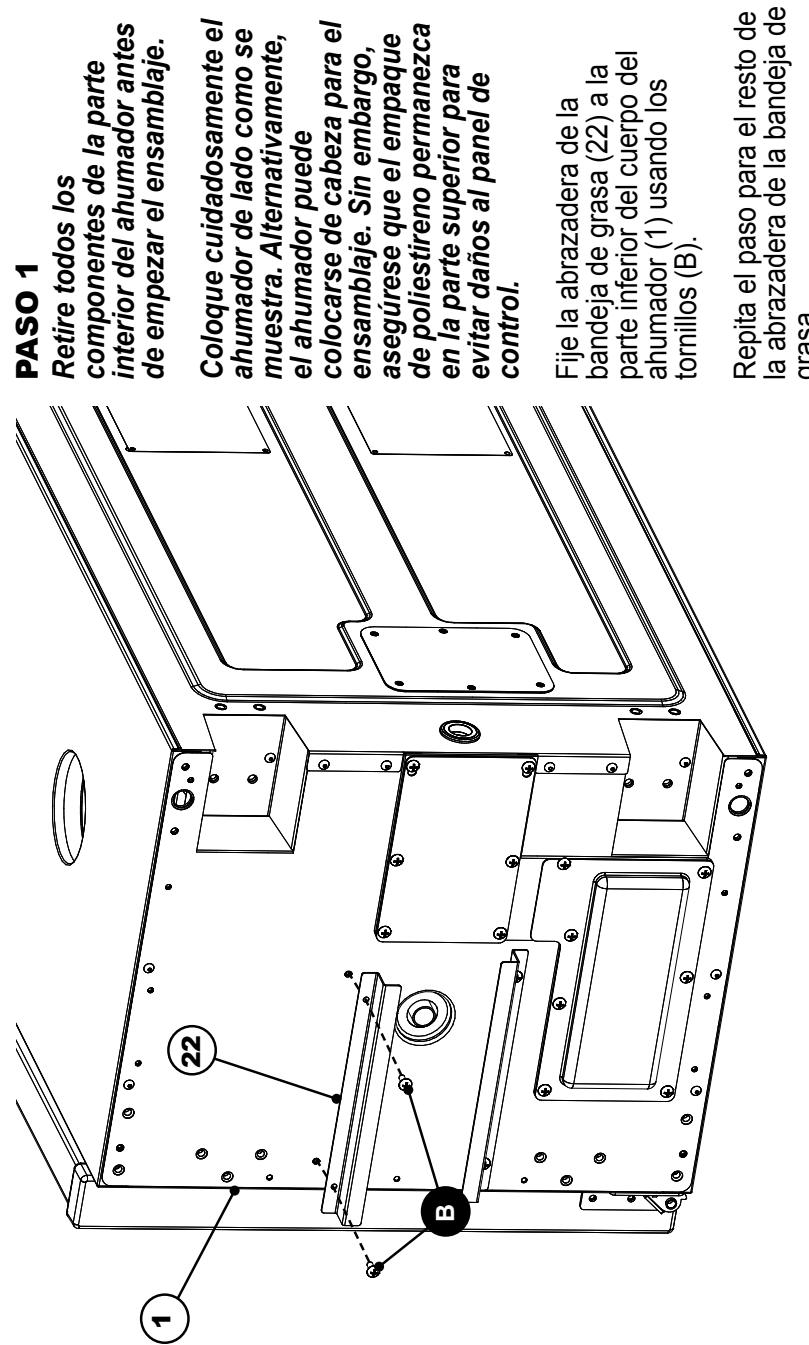
To use light:

- Press **LIGHT** button to turn light on.
- Press **LIGHT** button to turn light off.

To RESET control panel:

If control panel shows an error message, turn electric smoker off, unplug unit from outlet, wait ten seconds, plug unit back into outlet, then turn electric smoker on. This will reset control panel.

ENSAMBLAJE

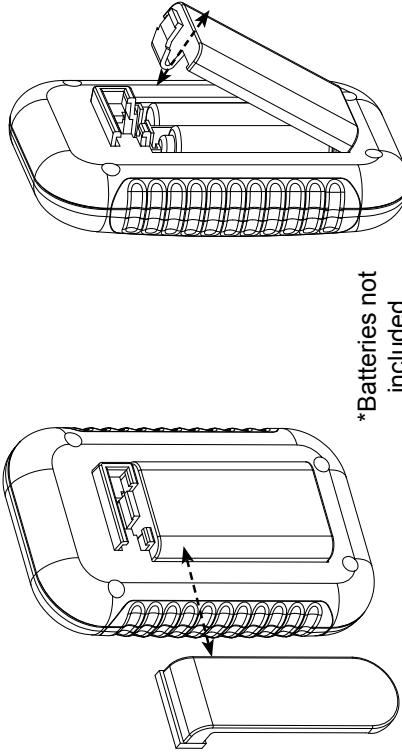


NO DEVUELVA AL ESTABLECIMIENTO MINORISTA para solicitar asistencia en el montaje de la unidad, o para reclamar partes faltantes o dañadas.

Llame al: Departamento de Servicio al Cliente de MASTERBUILT al: 1-800-489-1581

Tenga a la mano los números de modelo y serie cuando llame.

Estos números se ubican en la etiqueta plateada en la parte posterior de la unidad.



HOW TO USE CONTROL PANEL & REMOTE CONTROL

To replace batteries:

- Slide belt clip to the left to remove.
- Press tab down on battery cover and pull out.
- Install 2 "AAA" Alkaline batteries. Check positive (+) and negative (-) symbols, on the case and battery, to ensure proper installation.
- Replace the battery cover.
- Remove batteries before storing remote control.

To test frequency range:

- Turn unit on.
- Use remote to turn light on and off as you move away from unit.
- Remote control is out of frequency range when light will no longer turn on and off.

IMPORTANT

- Do not leave remote control exposed to sunlight for prolonged periods of time.
- Remote control has frequency range of up to 100ft (30m).
- Test frequency range before and during use.

TROUBLESHOOTING

If the remote is not working properly or not interfacing correctly with the controller, it may be due to weak batteries, batteries being incorrectly installed or the remote is not correctly linked to controller.

Possible solutions

- Replace batteries and install according to image in battery housing.
- Link remote and controller by:
 - a. Turn Controller & Remote "OFF".
 - b. Press and HOLD "SET TEMP" on controller for 3 seconds.
 - c. On the Remote press "MEAT PROBE", "LIGHT", "MEAT PROBE", "LIGHT" (all buttons must be pressed within 5 seconds of each other) A short beep will occur after each button press.



CAUTION

- Non-rechargeable batteries are not to be recharged.
- Do not mix different types of batteries such as alkaline, carbon-zinc, or rechargeable batteries.
- Do not mix old and new batteries.
- Batteries are to be inserted with the correct polarity.
- Exhausted batteries are to be removed from the product.
- Keep batteries away from small children. If battery is swallowed consult a physician immediately.
- Be sure to insert batteries correctly. Improper installation may result in leaks and/or possible explosion.
- Do not dispose of batteries in fire. Batteries may explode or leak.

LISTA DE HARDWARE



LISTA DE PARTES DE REPUESTO

PARTÍCULO DE REPUESTO	ARTÍCULO NO.	PARTÍCULO DE REPUESTO	ARTÍCULO NO.
Kit de la puerta de 30", negro	9907140018	Kit de caja de mando eléctrica (CME)	9907140014
Kit de la carcasa del panel de control	9907120002	Kit limitador de temperatura alta	9907140015
Kit del cuerpo, negro	9907140022	Kit del sonda de la carne	9907140024
Kit de seguro de la puerta, negro	9907120004	Soporte de la rejilla de cocción	9907120001
Kit del regulador de aire	9900602221	Tazón de agua	9907120004
Kit de la pata frontal derecha	9907120006	Rejilla para ahumar	9907120002
Kit de la pata frontal izquierda	9907120007	Bandeja de trozos de madera	9907130026
Kit de la cubierta de la bisagra	9907120008	Cargador de trozos de madera	9907130028
Kit del panel de ribete derecho	9907120009	Control digital del ahumador	9907140013
Kit del panel de ribete izquierdo	9907120010	Bandeja deflectora de goteo	9907120003
Kit del elemento, 800 vatios	9907120011	Bandeja de goteo	9907120009
Kit del asa de la puerta	9907120012	Fumador Guía de inicio rápido	9807130052
Kit de la bisagra de la puerta	9907120013	Fumador Folleto Receta	9807130053
Kit de tapa de los trozos de madera	9907130009	Bandeja de grasa	9907140011
Kit del asa posterior	9907120015	Pata ajustable con tornillos	9100500006
Kit de la abrazadera de la bandeja de grasa	9907140019	Kit de Hardware	9907140020
Kit de soporte del deflector de goteo	9907120040	Manual de instrucciones	9807140143
Kit de las ruedas	9907120017	Guía de detección y solución de problemas	9807140122
Kit de las luces LED	9907140016	Kit de control Remoto	9907150020

- ANTES DE ENSAMBLAR LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES CUIDADOSAMENTE.

- ENSAMBLE LA UNIDAD EN UNA SUPERFICIE LIMPIA Y PLANA.

- HERRAMIENTAS NECESARIAS: DESTORNILLADOR CON CABEZA PHILLIPS

- **Algunos pasos del ensamblaje pueden estar ya realizados debido a ensamble previo en la fábrica.

**



IMPORTANT FACTS ABOUT USING SMOKELESS TOBACCO

- Maximum temperature setting is 275°F (135°C).
 - Do NOT move unit across uneven surfaces.
 - Wood chip loader and wood chip tray **MUST** be in place when using smoker. This minimizes the chance of wood flare ups.

NO DEVUELVA AL ESTABLECIMIENTO MINORISTA para solicitar asistencia en el montaje de la unidad, o para reclamar partes faltantes o dañadas.

Llame al: Departamento de Servicio al Cliente de MASTERBUILT al: 1-800-489-1581

Tenga a la mano los números de modelo y serie cuando llame.

Estos números se ubican en la etiqueta plateada en la parte posterior de la unidad.



- Wood chip loader and wood chip tray MUST be in place when using smoker. This minimizes the chance of wood flare ups.

- Wood chips must be used in order to produce smoke and create the smoke flavor.
 - Check grease tray often during cooking. Empty grease tray before it gets full. Grease tray may need to be emptied periodically during cooking.
 - Do not open smoker door unless necessary. Opening smoker door causes heat to escape and may cause wood to flare up. Closing the door will re-stabilize the temperature and stop flare up.
 - Do not leave old wood ashes in the wood chip tray. Once ashes are cold, empty tray. Tray should be cleaned out prior to, and after each use to prevent ash buildup.
 - This is a smoker. There will be a lot of smoke produced when using wood chips. Smoke will escape through seams and turn the inside of smoker black. This is normal. To minimize smoke loss around door, door latch can be adjusted to further tighten door seal against body.
 - To adjust door latch, loosen hex nut on door latch. Turn hook clockwise to tighten as shown. Secure hex nut firmly against door latch. (see Figure A)
 - Opening smoker door during cooking process may extend cooking time due to heat loss.

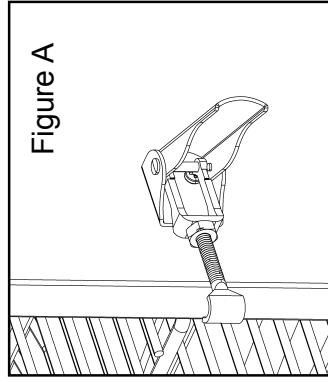
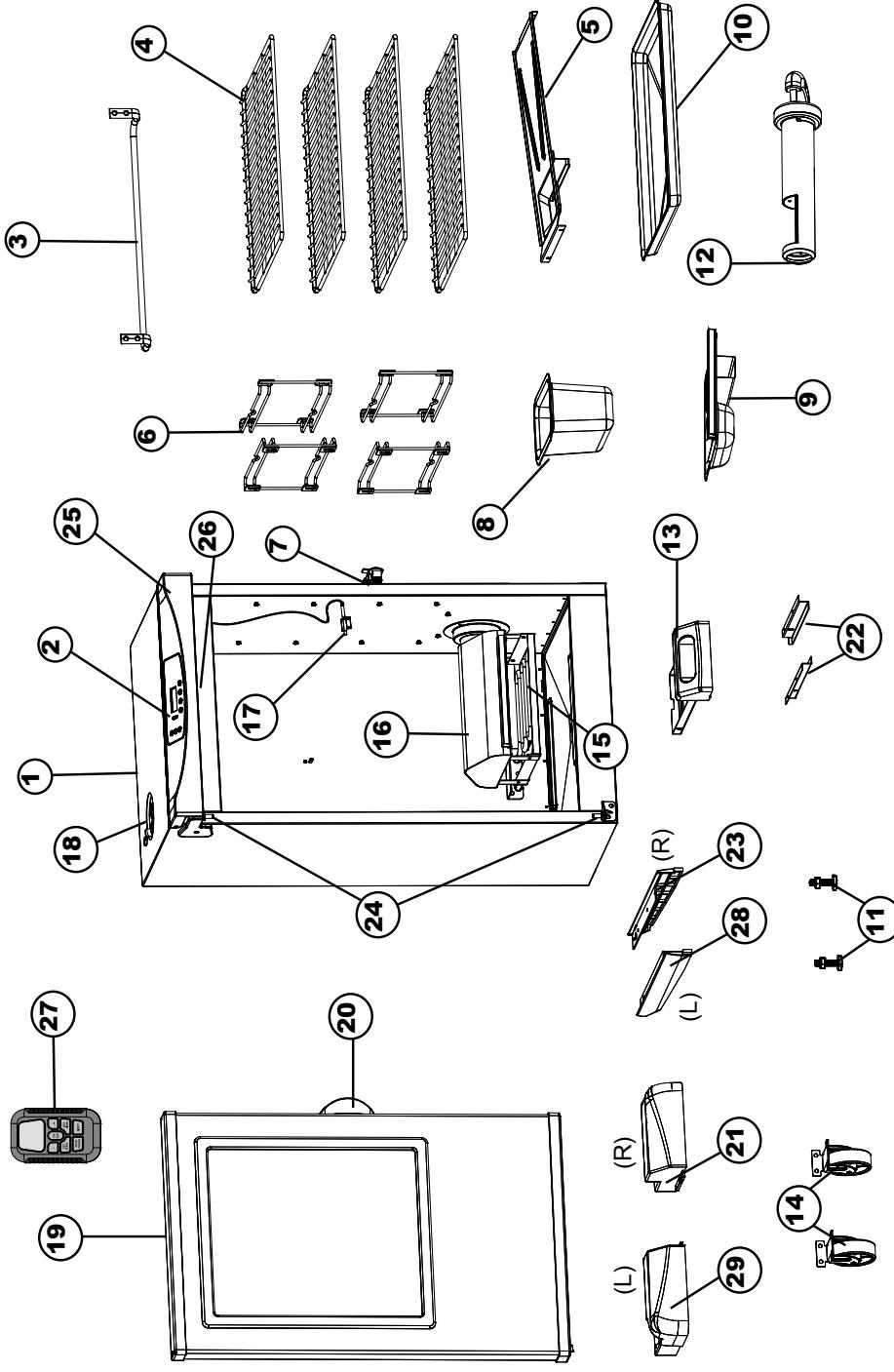


Figure A

WOOD SMOKING GUIDE FOR MEATS

WOOD SMOKING GUIDE FOR MEATS						
WOOD FLAVOR	POULTRY	FISH	HAM	BEEF	PORK	LAMB
Hickory Pungent, smoky, bacon-like flavor	✓	✓	✓	✓		
Mesquite Sweet and delicate flavor			✓			✓
Alder Delicate, wood smoke flavor		✓				
Pecan Bold and hearty flavor			✓			
Maple Sweet, subtle flavor			✓			
Apple Sweet, delicate flavor				✓		
Cherry Sweet, delicate flavor						✓

LISTA DE PARTES



NO DE PARTE	CANT	DESCRIPCIÓN	NO DE PARTE	CANT	DESCRIPCIÓN
1	1	Cuerpo del ahumador	16	1	Carcasa de trozos de madera
2	1	Panel de control	17	1	Sonda de carne
3	1	Asa posterior	18	1	Regulador de aire
4	4	Rejilla para ahumar	19	1	Puerta con ventana
5	1	Deflector de goteo	20	1	Asa de la puerta
6	4	Soportes de la rejilla	21	1	Pata delanteras (R)
7	1	Seguro de la puerta	22	2	Abrazadera de la bandeja de grasa
8	1	Tazón de agua	23	1	Panel lateral (R)
9	1	Bandeja de trozos de madera	24	2	Bisagra de la puerta
10	1	Bandeja de goteo	25	1	Carcasa del panel de control
11	2	Pata ajustable con tornillos	26	1	Luz LED
12	1	Cargador de trozos de madera	27	1	Control remoto
13	1	Bandeja de grasa	28	1	Panel lateral (L)
14	2	Ruedas	29	1	Pata delanteras (L)
15	1	Elementos			

¡EMPECÉMOS!

- Este es un ahumador lento... permita que haya suficiente tiempo para la cocción. El ahumador SOLO DEBE USARSE EN EXTERIORES.

- “Sazone previamente” el ahumador antes de su primer uso. Consulte la página 12.
- Precaleiente el ahumador por 30 a 45 minutos en la máxima temperatura antes de cargar los alimentos.
- NO cubra las rejillas con papel de aluminio, ya que esto no permitirá que el calor circule correctamente.
- No sobrecargue el ahumador con alimentos. Las cantidades extra grandes de alimento pueden capturar el calor, extender el tiempo de cocción y causar una cocción desigual. Deje espacio entre los alimentos en la rejilla y los lados del ahumador para asegurar una correcta circulación del calor. Si utiliza bandejas de cocción, coloque las bandejas en la parte central de la rejilla para asegurar una cocción uniforme. Consulte el manual para mayores detalles.
- Cierre el regulador de aire de la unidad para retener la humedad y el calor. Si cocina alimentos como pescado o carne seca, abra el regulador de aire para liberar la humedad.
- Almacene el ahumador en un área seca después de su uso.
- Las temperaturas extremadamente frías pueden extender los tiempos de cocción.
- LIMPIE DESPUÉS DE CADA USO. Esto extenderá la vida de su ahumador y evitará la formación de moho y hongos.

¡DISFRUTE!

CÓMO LIMPIAR EL AHUMADOR

Para los soportes de la rejilla, las rejillas para ahumar, el tazón de agua y la bandeja de goteo use un detergente para platos suave. Enjuague y seque exhaustivamente.

CÓMO LIMPIAR EL AHUMADOR

Para la bandeja de trozos de madera y el cargador de trozos de madera, límpie con frecuencia para retirar la acumulación de cenizas, los residuos y el polvo.

Deseche las cenizas frías colocándolas en papel aluminio, remojándolas en agua y descartándolas en un contenedor no combustible.

Para el interior, el vidrio de la puerta, la sonda de la carne y el exterior del ahumador, simplemente límpie con un trapo húmedo. No use un agente limpiador. Asegúrese de secar todo exhaustivamente.

SIEMPRE ASEGÚRESE QUE LA UNIDAD ESTÁ DESENCHUFADA Y FRÍA
AL TACTO ANTES DE LIMPIAR Y GUARDAR.

MASTERBUILT SMOKIN' RECIPES

Pork or Baby Back Ribs



- 2-4 lbs Pork or Baby Back Ribs
- 1/2 tbsp Salt
- 1/4 cup Brown Sugar
- 2 1/2 tbsp Chili Powder
- 1 1/2 tbsp Ground Cumin
- 2 tsp Cayenne Pepper
- 2 tsp Black Pepper (freshly ground)
- 2 tsp Garlic Powder
- 2 tsp Onion Powder
- Hickory Chips

Mix ingredients and rub mixture on meat for 2 hours before cooking. Allow meat to reach room temperature.

Cook ribs for 3 hours at 225°F (107°C) in preheated smoker using hickory chips during the first 2 hours.

After 3 hours remove the ribs and wrap in heavy foil.

Cook for an additional 1- 1 1/2 hours.

MAPLE GLAZED HAM



- 5-7 lbs Ham Shank or Butt (fully cooked, bone in)
- 1 1/2 cup Maple Syrup
- 1 tsp Ginger
- 1/4 tsp Nutmeg
- 1/2 tsp Allspice
- 16 whole Cloves
- 1 can Pineapple Slices (canned)
- 1 jar Maraschino Cherries
- Hickory or Mesquite Chips

Remove thick skin and trim fat leaving no more than 1/2" thick covering on ham. Score ham. Combine syrup, ginger, nutmeg, and allspice in a small bowl. Place ham in large dish and baste with syrup mixture. Let ham stand in syrup mixture for 1 or 2 hours basting frequently until at room temperature.

When ready to smoke remove ham from dish and stud with cloves. Place ham in preheated 225°F (107°C) smoker. Cook for about 2-3 hours. Baste with syrup mixture at least 2 times during cooking time. Before last hour of smoking decorate ham with canned pineapple and cherries and baste. Internal temperature of ham should be at 130°F-140°F (54°C-60°C) when heated thru.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

SMOKED RED SNAPPER

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

Brine the fish for one hour. (You can use frozen red snapper and put in the brine for about 2-2 1/2 hours.) Combine the olive oil, brown sugar, garlic and pepper to make a rub. Rub the mixed dry ingredients into the fish. Oil the skin side of the fish lightly, so it won't stick to the smoking racks. Smoke the fish for 60-75 minutes, depending on thickness at 225°F (107°C). Optional: Paint the fish with maple syrup for glaze before serving.

Prepare the brine by dissolving enough salt in cold water to float an egg. (The amount given is approx.) Add the sugar and the granulated garlic.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD Y ADVERTENCIAS GENERALES



FCC COMPLIANCE & WARNINGS

This device complies with Part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions:

- (1) this device may not cause harmful interference, and
- (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

FCC WARNING

WARNING: Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user's authority to operate the equipment.

FCC STATEMENT

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

1. Reorient or relocate the receiving antenna.
2. Increase the separation between the equipment and receiver.
3. Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
4. Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

ADVERTENCIAS Y SALVAGUARDAS IMPORTANTES QUE VIENEN DE LA PÁGINA 1

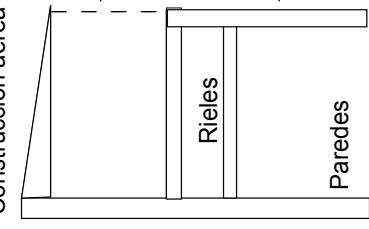
Cuando use aparatos eléctricos, siempre se deben seguir las precauciones de seguridad básicas, incluyendo lo siguiente:

- No enchufe el ahumador eléctrico hasta que esté completamente ensamblado y listo para usarse.
- Use solamente un tomacorriente eléctrico aprobado y puesto a tierra.
- No lo use durante una tormenta eléctrica.
- No exponga el ahumador eléctrico a la lluvia o agua en cualquier momento.
- Para protegerse contra descargas eléctricas no sumerja el cable, enchufe o panel de control en agua u otro líquido.
- No opere ningún artefacto con un cable o enchufe dañado, o luego que el artefacto se haya malogrado o dañado de cualquier manera. Contacte al Servicio al Cliente de Masterbuilt si desea asistencia al 1-800-489-1581.
- Existen cables de extensión o cables de suministro de alimentación desmontables más largos disponibles y pueden usarse, si se ejerce cuidado en su uso.
- Si se usa un cable de extensión o cable de suministro de alimentación desmontable más largo: 1. La calificación eléctrica marcada del set de cables o del cable de extensión debe ser por lo menos tanto como la calificación eléctrica del aparato; y 2. El cable debe acomodarse de tal forma que no cuelgue sobre el mostrador donde los niños podrían tirar de él o tropezarse con él accidentalmente.
- El cable de extensión debe ser un cable puesto a tierra de 3 alambres.
- Los cables de extensión externos deben usarse con productos de uso externo y deben ir marcados con una "W" y con la frase "Adecuado para uso con aparatos exteriores".
- PRECAUCIÓN: Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, mantenga la conexión del cable de extensión seca y lejos del suelo.
- No deje que el cable cuelgue y toque las superficies calientes.
- No lo coloque en o cerca a un quemador eléctrico/de gas caliente o en un horno caliente.
- El combustible, como las briquetas de carbón o periás de calor, no deben usarse en el ahumador eléctrico.
- Para desconectar, apague el panel de control y luego retire el enchufe del tomacorriente.
- Desenchufe del tomacorriente cuando no esté en uso y antes de limpiarlo. Deje que la unidad se enfrie completamente antes de agregar/sacar las rejillas, la bandeja o el tazón de agua.
- La bandeja de goteo es solamente para la parte inferior del ahumador eléctrico. No coloque la bandeja de goteo sobre la rejilla de cocción; esto podría dañar el ahumador eléctrico.
- No cubra las rejillas de cocción con papel de aluminio. Esto atrapará el calor y causará un daño severo al ahumador eléctrico.
- No limpie este producto con un rociador de agua o similar.

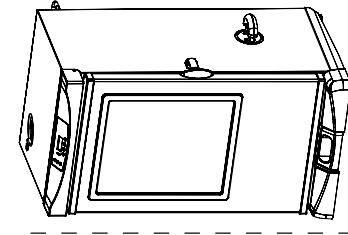
CONSERVE ESTAS INSTRUCCIONES RECOMENDACIONES SOBRE PROXIMIDAD ESTRUCTURAL Y USO SEGURO

RECORDATORIO:

NUNCA OPERE ESTE AHUMADOR BAJO
NINGUNA CONSTRUCCIÓN AÉREA.
MANTENGA UNA DISTANCIA DE 10 PIES
COMO MÍNIMO DE CONSTRUCCIONES
AÉREAS, PAREDES O RIELES.



! **ADVERTENCIA:
HAY PELIGRO DE
TROPIEGO CON EL CABLE
ELÉCTRICO**



ADVERTENCIA



Propuesta 65 de California
Los productos combustibles producidos a raíz de la utilización de este producto contienen químicos cuyos efectos son reconocidos por el Estado de California por causar cáncer, defectos de nacimiento y otros daños reproductivos.

Este producto contiene químicos, entre los cuales se incluye plomo y compuestos de plomo, cuyos efectos son reconocidos por el Estado de California por causar cáncer, defectos de nacimiento u otros daños reproductivos.

Lávese las manos después de manipular este producto.

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD Y ADVERTENCIAS GENERALES



LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES



SOLO PARA USO EN EXTERIORES.

- Nunca la use dentro de áreas cerradas como patios, garajes, edificios o tiendas de camping.
- Nunca la use dentro de vehículos recreacionales o en botes.
- Nunca opere la unidad bajo construcciones aéreas como por ejemplo, cubiertas de techos, estacionamientos cerrados, toldos o colgantes.
- Nunca use la unidad como estufa. (LEA EL PELIGRO DE MONÓXIDO DE CARBONO EN LA PÁGINA 1).
- Mantenga una distancia mínima de 10 pies (3m) desde construcciones aéreas, paredes, rieles u otras estructuras.
- Mantenga un espacio mínimo de 10 pies (3m) de todo material combustible como por ejemplo, madera, plantas secas, césped, cepillos, papel o lienzos.
- Mantenga la unidad libre de materiales combustibles como gasolina y otros vapores y líquidos inflamables.
- Use la unidad en una superficie nivelada, estable y no combustible, como por ejemplo, tierra, concreto, ladrillo o roca.
- La unidad DEBE estar sobre el suelo. No coloque la unidad sobre mesas o mostradores. NO mueva la unidad a lo largo de superficies desniveladas.
- Nunca la use unidad en superficies de madera o inflamables .
- Nunca use la unidad para otra cosa que no sea su uso intencionado. Esta unidad NO es para uso comercial.
- Mantenga un extintor de incendios accesible en todo momento mientras opere la unidad.
- Antes de cada uso verifique todas las tuercas, tornillos y pernos para asegurarse que estén ajustados y seguros.
- El uso de alcohol, fármacos recetados o sin receta pueden restringir la capacidad del usuario de ensamblar correctamente la unidad u operarla con seguridad.
- Mantenga a los niños y mascotas alejados de la unidad en todo momento. NO permita que los niños usen la unidad. Se requiere una supervisión cercana si hay niños o mascotas en el área cuando se está usando la unidad.
- NO permita que nadie lleve a cabo actividades cerca a la unidad durante o después de su uso hasta que se haya enfriado.
- Evite chocar o golpear la unidad.
- Nunca mueva la unidad cuando esté en uso. Deje que la unidad se enfríe completamente (por debajo de 115°F (45°C)) antes de moverla o almacenarla.
- La unidad está CALIENTE cuando está en uso y seguirá CALIENTE por un período de tiempo después y durante el proceso de enfriamiento. Tenga CUIDADO. Use guantes/mitones de protección.
- No toque las superficies CALIENTES.
- No use perlas de madera.
- Nunca use utensilios de vidrio, plástico o cerámica. Nunca coloque utensilios vacíos en la unidad mientras está en uso.
- NO se recomienda usar accesorios adicionales no suministrados por Masterbuilt Manufacturing, Inc., los cuales podrían causar lesiones.
- La bandeja para la madera está CALIENTE cuando la unidad está en uso. Tenga cuidado cuando agregue madera.
- Tenga cuidado cuando retire los alimentos de la unidad. Todas las superficies están CALIENTES y pueden causar quemaduras. Use guantes de protección o herramientas de cocina largas y resistentes. Siempre use la unidad en conformidad con todos los códigos contra incendios locales, estatales y federales aplicables.
- No levante la unidad por el asa posterior.
- Deseche las cenizas frías colocándolas en papel aluminio, remojándolas en agua y descartándolas en un contenedor no combustible.
- No guarde la unidad con cenizas CALIENTES dentro de la misma. Guarde la solamente cuando todas las superficies estén frías.

LAS ADVERTENCIAS Y SALVAGUARDAS IMPORTANTES SIGUEN EN LA PÁGINA 2

LIMITED WARRANTY INFORMATION

Masterbuilt warrants its products to be free from defects in material and workmanship under proper assembly, normal use and recommended care for 90 days from the date of original retail purchase.

Masterbuilt warranty does not cover paint finish as it may burn off during normal use.

Masterbuilt warranty does not cover rust of the unit.

Masterbuilt requires reasonable proof of purchase for warranty claims and suggests that you keep your receipt. Upon the expiration of such warranty, all such liability shall terminate.

Within the stated warranty period, Masterbuilt, at its discretion, shall repair or replace defective components free of charge with owner being responsible for shipping. Should Masterbuilt require return of component(s) in question for inspection Masterbuilt will be responsible for shipping charges to return requested item.

This warranty excludes property damage sustained due to misuse, abuse, accident, damage arising out of transportation, or damage incurred by commercial use of this product.

This expressed warranty is the sole warranty given by Masterbuilt and is in lieu of all other warranties, expressed or implied including implied warranty, merchantability, or fitness for a particular purpose.

Neither Masterbuilt nor the retail establishment selling this product, has authority to make any warranties or to promise remedies in addition to or inconsistent with those stated above.

Masterbuilt's maximum liability, in any event, shall not exceed the purchase price of the product paid by the original consumer/ purchaser. Some states do not allow the exclusion or limitation of incidental or consequential damages. In such a case, the above limitations or exclusions may not be applicable.

California residents only: Notwithstanding this limitation of warranty, the following specific restrictions apply; if service, repair, or replacement of the product is not commercially practical, the retailer selling the product or Masterbuilt will refund the purchase price paid for the product, less the amount directly attributable to use by the original buyer prior to the discovery of the nonconformity. Owner may take the product to the retail establishment selling this product in order to obtain performance under warranty.

This expressed warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights which vary from state to state.



Go Online www.masterbuilt.com

or complete and return to

Attn: Warranty Registration
Masterbuilt Mfg., Inc.

1 Masterbuilt Court - Columbus, GA 31907

Name: _____ Address: _____ City: _____

State/Province: _____ Postal Code: _____ Phone Number: (_____) - _____

E-mail Address: _____

*Model Number: _____ *Serial Number: _____

Purchase Date: _____ - _____ Place of Purchase: _____

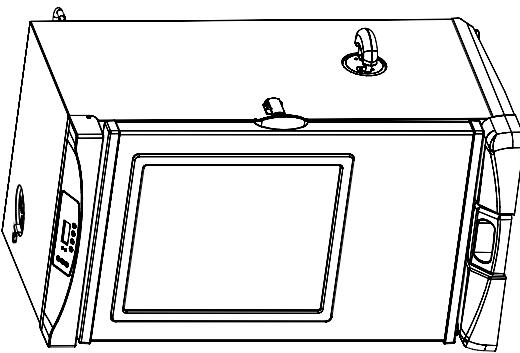
**Model Number and Serial Number are located on silver label on back of unit.*



Masterbuilt Manufacturing, Inc.
1 Masterbuilt Ct.
Columbus, GA 31907
Customer Service 1-800-489-1581
www.masterbuilt.com

ESTE PRODUCTO ES SOLAMENTE DE USO EN EXTERIORES

MANUAL DE ENSAMBLAJE, CUIDADO Y USO
INFORMACIÓN DE ADVERTENCIAS Y SEGURIDAD
AHUMADOR ELÉCTRICO DE 30" MODELO 20077915



Código de manual: 9807140143

Herramientas requeridas para el ensamblaje: Llave ajustable, destornillador Phillips o en cruz
Tiempo aproximado de ensamblaje: 25 minutos
*El producto real puede ser distinto de la imagen mostrada

PELIGRO DE MONÓXIDO DE CARBONO	ADVERTENCIA
---	--------------------

Este manual contiene información importante que es necesaria para el ensamblaje correcto y el uso seguro de la unidad.

Lea y siga todas las advertencias e instrucciones antes de ensamblar y usar la unidad.

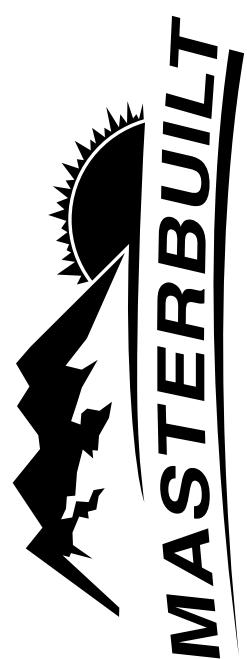
Siga todas las advertencias e instrucciones cuando use la unidad.

Conserve este manual para referencia en el futuro.



www.masterbuilt.com
BE A PART OF OUR "DADGUM GOOD" COMMUNITY ONLINE

Si no sigue estas advertencias e instrucciones adecuadamente podría producirse un incendio o explosión, lo que podría causar daños a la propiedad, lesiones personales o la muerte.



**CE PRODUIT EST DESTINÉ UNIQUEMENT À
UNE UTILISATION EN EXTÉRIEUR**
MANUEL D'ASSEMBLAGE, D'ENTRETIEN ET D'UTILISATION
AVERTISSEMENTS ET INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ
FUMOIR ÉLECTRIQUE NUMÉRIQUE DE 30 PO MODÈLE 20077915

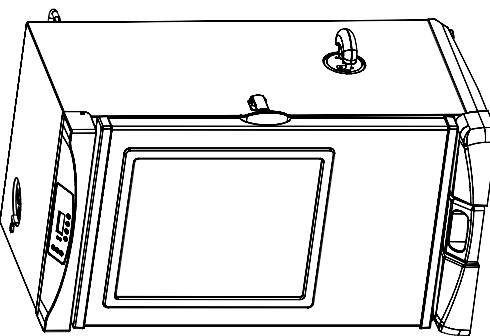
Masterbuilt Manufacturing, Inc.

1 Masterbuilt Ct.

Columbus, GA 31907

Service à la clientèle 1-800-489-1581

www.masterbuilt.com



Code de manuel : 9807140143

Outils nécessaires pour l'assemblage : Clé ajustable et tournevis cruciforme
Temps nécessaire pour l'assemblage : environ 25 minutes * Le produit réel peut différer de l'illustration

DANGER LIÉ AU MONOXYDE DE CARBONE !	AVERTISSEMENT !
--	------------------------

Ce manuel contient des informations qui sont nécessaires pour une utilisation sûre et appropriée de cet appareil.
Lisez et suivez la totalité des avertissements et des instructions fournis avant d'assembler et d'utiliser l'appareil.

NE brûlez PAS de copeaux de bois dégagé du monoxyde de carbone qui n'a pas d'odeur et peut causer la mort.

Utilisez uniquement à l'extérieur avec de bonnes conditions de ventilation.

Suivez la totalité et des instructions lors de l'utilisation de l'appareil.

Conservez ce manuel pour référence ultérieure.

Le non-respect de ces avertissements et de ces instructions pourrait entraîner un incendie ou une explosion pouvant causer des dommages matériels, des blessures ou la mort.

REJOIGNEZ NOTRE COMMUNAUTÉ EN LIGNE « DADGUM GOOD! »
www.masterbuilt.com



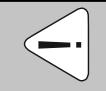
AVERTISSEMENT



PROPOSITION 65 DE LA CALIFORNIE
1. Les sous-produits de combustion émis lors de l'utilisation de cet appareil contiennent des produits chimiques considérés par l'Etat de Californie comme provoquant des cancers, des malformations congénitales et d'autres troubles de la reproduction.
Ce produit contient des produits chimiques, notamment du plomb et des composés de plomb, considérés par l'Etat de Californie comme provoquant des cancers, des malformations congénitales et d'autres troubles de la reproduction.

Lavez-vous les mains après avoir manipulé ce produit.

AVERTISSEMENTS ET INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ GÉNÉRAUX



LISEZ TOUTES LES INSTRUCTIONS

Pour une UTILISATION EN EXTRÉMIER UNIQUEMENT.

- Ne jamais utiliser l'appareil dans un lieu fermé, tel qu'un patio, un garage, un édifice ou une tente.
- Ne jamais utiliser l'appareil à l'intérieur de véhicules récréatifs ou de bateaux.
- Ne jamais faire fonctionner l'appareil sous une structure surélevée telle qu'une couverture, un abri d'auto, une marquise ou un porte-à-faux.
- Ne jamais utiliser l'appareil comme système de chauffage (LIRE LE DANGER LIÉ AU MONOXYDE DE CARBONE SUR LA PAGE COUVERTURE AVANT).
- Gardez une distance minimale de 3 m (10 pi) entre l'appareil et une structure surélevée, un mur, une rampe ou une autre installation quelconque.
- Gardez une distance minimale de 3 m (10 pi) entre l'appareil et tout matériau combustible tel que le bois, les plantes sèches, le gazon, la broussaille, le papier ou la toile.
- Placez l'appareil sur une surface stable, plate et non combustible telle que la terre battue, le béton, la brique ou la pierre.
- L'appareil DOIT être posé au sol. Ne pas placer l'appareil sur une table ou un comptoir. NE PAS déplacer l'appareil sur des surfaces inégales.
- Ne pas utiliser l'appareil sur des surfaces en bois ou inflammables.
- Ne pas laisser l'appareil sans surveillance.
- Utilisez l'appareil uniquement pour la fonction pour laquelle il a été conçu. NE PAS utiliser cet appareil à des fins commerciales.
- Utilisez un extincteur accessible à tout moment pendant le fonctionnement de l'appareil.
- Avant toute utilisation, vérifiez la totalité des écrous, des vis et des boulons afin de vous assurer qu'ils sont bien serrés.
- La consommation d'alcool ou de médicaments, sous ordonnance ou en vente libre, peut affecter la capacité de l'utilisateur à assembler correctement l'appareil ou à le faire fonctionner de manière sûre.
- Gardez les enfants et les animaux à distance de l'appareil en tout temps. NE PAS laisser les enfants utiliser l'appareil. Une surveillance attentive est nécessaire si des enfants ou des animaux sont présents à proximité de l'appareil en cours d'utilisation.
- NE permette à PERSONNE de mener des activités autour de l'appareil pendant ou après son fonctionnement, tant qu'il n'a pas refroidi.
- Evitez de cogner ou de frapper l'appareil.
- Ne jamais déplacer l'appareil pendant l'utilisation. Attendez que l'appareil ait refroidi complètement (température inférieure à 45 °C/115 °F) avant de le déplacer ou de l'entreposer.
- L'appareil est CHAUD en cours d'utilisation et restera CHAUD pendant un certain délai ensuite et pendant le refroidissement. Faites ATTENTION. Portez des gants de protection.
- Ne touchez pas de surfaces CHAUDES.
- Ne pas utiliser de granules de bois.
- Ne jamais placer de verre, de plastique ni de céramique dans l'appareil. Ne pas mettre d'articles de cuisine vides dans l'appareil pendant son utilisation.
- L'utilisation d'accessoires non fournis par Masterbuilt Manufacturing, Inc. n'est PAS recommandée et peut provoquer des blessures.
- Le bac à bois est CHAUD quand l'appareil est en cours d'utilisation. Faites preuve de prudence lors de l'ajout de bois.
- Soyez prudent lorsque vous retirez des aliments de l'appareil. Toutes les surfaces sont CHAUDES et peuvent provoquer des brûlures. Utilisez des gants de protection ou des ustensiles de cuisine longs et résistants.
- Utilisez toujours l'appareil conformément à tous les codes d'incendie locaux, fédéraux et provinciaux applicables.
- Ne pas soulever l'appareil par sa poignée arrière.
- Mettez au rebut les cendres froides en les enveloppant dans une feuille d'aluminium, puis en trempant le tout dans de l'eau avant de le jeter dans un récipient non combustible.
- Ne pas ranger l'appareil avec des cendres CHAUDES présentes à l'intérieur. Procédez au rangement uniquement lorsque toutes les surfaces sont froides.

GARANTIE LIMITÉE

Masterbuilt garantit ses produits contre tout vice de fabrication et de matériaux si leurs pièces sont assemblées comme il se doit et si l'appareil est utilisé dans des conditions normales, si son entretien est effectué selon les recommandations du fabricant, pour une période de 90 jours à partir de la date d'achat initiale.

Cette garantie de Masterbuilt ne couvre pas la finition de peinture, car elle risque de brûler lors de toute utilisation normale de l'appareil.

Cette garantie de Masterbuilt ne couvre pas la rouille pouvant apparaître sur l'appareil.

Masterbuilt requiert une preuve d'achat raisonnable afin de bénéficier de la garantie et vous recommande de conserver votre reçu. À l'expiration de la garantie, toute responsabilité et obligation en découlant cessera.

Lors de la période de garantie indiquée ci-dessus, Masterbuilt s'engage, à sa seule discrétion, à réparer ou à remplacer gratuitement les pièces défectueuses de l'appareil ou à fournir les pièces port payé par le propriétaire. Si Masterbuilt souhaite que des pièces lui soient renvoyées afin de les examiner, Masterbuilt s'engage à payer les frais d'expédition pour l'article en question.

Cette garantie ne couvre pas les dommages matériels survenant suite à une défaillance du produit ou à toute utilisation incorrecte ou négligence, ainsi que tout mauvais traitement ou dommage déclouant du transport ou entraîné par une utilisation commerciale de l'appareil.

Cette garantie exprime tient lieu de garantie unique offerte par Masterbuilt et remplace toute autre garantie expresse ou implicite, y compris toute garantie d'aptitude à la commercialisation ou d'adaptation à un usage particulier. Ni Masterbuilt ni le magasin vendant ce produit n'ont le droit de stipuler d'autres garanties ou de promettre des recours supplémentaires ou incompatibles avec ce qui est susmentionné.

La responsabilité de Masterbuilt se limitera au prix d'achat de l'appareil payé par le consommateur/l'acheteur initial, sans que ce montant puisse être dépassé. Certains États et certaines provinces ne permettent pas l'exclusion ni la limitation de dommages directs ou indirects.

Par conséquent, les exclusions ou limitations indiquées ci-dessus peuvent ne pas vous être applicables.

Résidents de la Californie uniquement : Nonobstant les limitations de cette garantie, les restrictions suivantes vous sont applicables; si réparer ou remplacer le produit en question ne s'avère pas rentable pour le revendeur, ce dernier ou Masterbuilt remboursera le prix payé d'achat du produit après dépréciation et après déduction d'une somme équivalente à la durée d'utilisation par l'acheteur initial avant la découverte du vice ou de la non-conformité. Le propriétaire peut possible de retourner le produit au magasin revendeur afin de bénéficier des services offerts par la garantie.

Cette garantie vous procure des droits juridiques spécifiques et vous pouvez également bénéficier d'autres droits en fonction de votre lieu de résidence.

Visitez en ligne www.masterbuilt.com

ou remplissez et renvoyez à

Attn : Warranty Registration
Masterbuilt Mfg., Inc.

1 Masterbuilt Court - Columbus, GA 31907

Nom : _____ Ville : _____

État/Province : _____ Code postal : _____ Numéro de téléphone : (_____) - _____

Adresse de courriel : _____

*Numéro de modèle : _____ *Numéro de série : _____

Date de l'achat : _____ - _____ Lieu de l'achat : _____

*Les numéros de série et de modèle se trouvent sur l'étiquette argentée derrière l'appareil.

AVERTISSEMENTS ET INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ SUITE À LA PAGE 2

CONFORMITÉ AVEC LA FCC ET AVERTISSEMENTS

Cet appareil est conforme à la partie 15 du règlement de la FCC. Le fonctionnement est soumis aux deux conditions suivantes :

- (1) cet appareil ne doit pas causer d'interférences nuisibles, et
- (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris des interférences qui peuvent provoquer un fonctionnement non désiré.

AVERTISSEMENT DE LA FCC

AVERTISSEMENT : Tout changement ou toute modification, non expressément approuvé par la partie responsable de la conformité, peut annuler l'autorisation de l'utilisateur à utiliser cet appareil.

DÉCLARATION DE LA FCC

REMARQUE : Cet appareil a été testé et est conforme aux limites imposées aux dispositifs numériques de classe B, conformément à la section 15 des règlements du FCC. Ces limites sont conçues pour offrir une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans une installation résidentielle. Cet appareil génère, utilise et peut émettre une énergie radiofréquence et peut, s'il n'est pas installé et utilisé selon les consignes, causer des interférences nuisibles aux communications radios.

Cependant, il n'y a aucune garantie que des interférences ne se produiront pas dans une installation donnée. Si cet appareil cause des interférences nuisibles à la réception des signaux de radio ou de télévision, ce qui peut être déterminé en allumant et en éteignant l'appareil, on encourage l'utilisateur d'essayer de corriger ces interférences par l'un des moyens suivants :

1. Réorienter l'antenne réceptrice ou la placer à un autre endroit.
2. Augmenter la distance entre l'appareil et le récepteur.
3. Brancher l'appareil dans une prise de courant se trouvant sur un circuit électrique autre que celui auquel il est branché actuellement.
4. Communiquer avec un technicien radio/télévision pour obtenir de l'aide.

AVERTISSEMENTS ET INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ GÉNÉRAUX

AVERTISSEMENTS ET INFORMATIONS RELATIVES À LA SÉCURITÉ SUITE DE LA PAGE 1

Lorsque vous utilisez des appareils électriques, des précautions de sécurité de base doivent toujours être suivies, dont les suivantes :

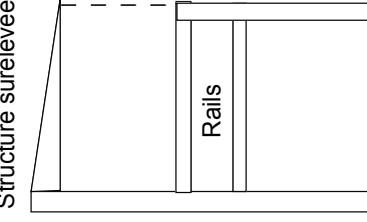
- Branchez le fumoir électrique uniquement lorsqu'il est complètement assemblé et prêt à l'emploi.
- N'utilisez qu'une prise électrique mise à la terre approuvée.
- Ne pas utiliser l'appareil pendant un orage électrique.
- Ne jamais exposer le fumoir électrique à la pluie ou à l'eau.
- Pour vous protéger contre les chocs électriques, ne pas immerger le cordon, les fiches ou une partie du panneau de commande dans de l'eau ou d'autres liquides.
- Ne pas faire fonctionner d'appareil avec une fiche ou un cordon d'alimentation endommagé, après qu'il ait présenté un dysfonctionnement ou s'il est endommagé d'une quelconque manière. Contactez le service à la clientèle de Masterbuilt pour obtenir de l'aide en composant le 1-800-489-1581.
- Des rallonges ou des cordons d'alimentation plus longs sont disponibles et peuvent être utilisés en faisant preuve de prudence.
- Si une rallonge ou un cordon d'alimentation plus long est utilisé : 1. La capacité nominale du cordon ou de la rallonge doit correspondre au minimum à celle de l'appareil, et
- 2. Le cordon doit être disposé de telle sorte qu'il ne prendra pas du comptoir ou de la table, ce qui permettrait à des enfants de tirer dessus ou de faire basculer l'appareil intentionnellement.
- La rallonge doit consister en un cordon à 3 fils avec mise à la terre.
- Les rallonges extérieures doivent être utilisées avec des appareils destinés à une utilisation en extérieur et doivent être marquées d'un « W » accompagné de la mention « Suitable for Use with Outdoor Appliances » (Approuvée pour usage extérieur).
- ATTENTION – Pour réduire le risque de décharge électrique, maintenez la rallonge sèche et au-dessus du sol.
- Ne pas utiliser la rallonge avec des surfaces chaudes.
- Ne pas placer l'appareil sur ou à proximité d'une plaque à gaz ou électrique allumée, ou bien dans un four chaud.
- Un combustible, comme des briquettes de charbon ou des granulés de chauffage, ne doit pas être utilisé dans le fumoir électrique.
- Pour procéder au débranchement, tournez le panneau de commande sur « OFF/ARRÊT », puis retirez la fiche de la prise.
- Débranchez l'appareil lorsqu'il ne sert pas et avant le nettoyage. Laissez l'appareil refroidir complètement avant d'ajouter ou d'enlever des grilles, un plateau ou la cuvette d'eau.
- Le plateau ramasse-gouttes n'est destiné qu'au fond du fumoir électrique. Ne placez pas le plateau ramasse-gouttes sur les grilles de cuisson, car cela pourrait endommager le fumoir électrique.
- Ne pas couvrir les grilles de cuisson avec des feuilles métalliques. Cela provoquerait une accumulation de chaleur et endommagerait gravement le fumoir électrique.
- Ne pas nettoyer ce produit avec un système de pulvérisation d'eau ou similaire.

CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

PROXIMITÉ AVEC LES STRUCTURES ET RECOMMANDATIONS DE SÉCURITÉ LORS DE L'UTILISATION

RAPPEL :

NE JAMAIS UTILISER CE FUMOIR SOUS DES STRUCTURES SURÉLEVÉES MAINTENEZ UNE DISTANCE MINIMALE DE 3 M (10 PI) ENTRE LE GRIL ET LES STRUCTURES SURÉLEVÉES, LES MURS ET LES RAMPS.



**AVERTISSEMENT :
LE CORDON ÉLECTRIQUE
PRÉSENTE
UN RISQUE DE CHUTE**

COMMENÇONS!

• Ce fumoir est lent... prévoyez suffisamment de temps pour la cuisson. Ce fumoir est conçu pour une UTILISATION EN EXTÉRIEUR UNIQUEMENT.

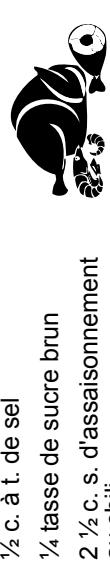
- Apprêtez le fumoir avant la première utilisation. Voir page 12.
- Faites préchauffer le fumoir pendant 30 à 45 minutes à température maximale avant d'ajouter les aliments.
- NE PAS couvrir les grilles de papier d'aluminium, car cela empêchera la bonne circulation de la chaleur.
- Ne pas mettre trop de nourriture dans le fumoir. De grandes quantités de nourriture peuvent emprisonner la chaleur, prolonger la durée de cuisson et causer une cuisson inégale. Laissez de l'espace entre les aliments disposés sur les grilles et les côtés du fumoir afin de permettre à la chaleur de bien circuler. Si vous utilisez des plats de cuisson, mettez-les au centre de la grille pour assurer une cuisson uniforme.
- Ne jamais placer de verre, de plastique ni de céramique dans l'appareil. Pour en savoir plus, consultez le manuel.
- Fermez le clapet à air sur le haut de l'appareil pour conserver l'humidité et la chaleur. Si vous faites cuire des aliments tels que du poisson ou du charqui, ouvrez le clapet à air pour libérer l'humidité.
- Rangez le fumoir dans un endroit sec après l'utilisation.
- Les températures extrêmement froides peuvent prolonger les durées de cuisson.
- NETTOYEZ LE FUMOIR APRÈS CHAQUE UTILISATION. Cela en prolongera la durée de vie et évitera la formation de moisissures et de champignons.

- AMUSEZ-VOUS!
- Utilisez un liquide à vaisselle doux pour nettoyer les grilles de cuisson, la cuvette d'eau et le plateau ramasse-gouttes. Rincez et séchez complètement.
- Nettoyez fréquemment le bac à copeaux de bois et le chargeur à copeaux de bois afin de retirer toute accumulation de cendres, de résidus et de poussière. Mettez au rebut les cendres froides en les enveloppant dans une feuille d'aluminium, puis en trempant le tout dans de l'eau avant de le jeter dans un récipient non combustible.
- Nettoyez l'intérieur, le verre de la porte et l'extérieur du fumoir en essuyant simplement les surfaces avec un chiffon humide. Ne pas utiliser de produit de nettoyage. Assurez-vous de bien sécher ces surfaces.

VEILLEZ À TOUJOURS VOUS ASSURER QUE L'APPAREIL EST FROID AU TOUCHER AVANT DE LE NETTOYER ET DE LE REMISER.

RECETTES DE FUMAGE MASTERBUILT

Porc ou petites côtes levées de dos



- 2 à 4 lb de porc ou de petites côtes levées de dos de porc non désossée et entièrement cuite
- ½ c. à t. de sel
- ¼ tasse de sucre brun
- 2 ½ c. s. d'assaisonnement au chili
- 1 ½ c. à s. de cumin moulu
- 2 c. à t. de poivre noir (fraîchement moulu)
- 2 c. à t. de poivre de Cayenne
- 2 c. à t. de poivre noir (fraîchement moulu)
- 2 c. à t. d'oignon en poudre
- 2 c. à t. d'ail en poudre

Copeaux à l'hickory

- Mélanger les ingrédients et frotter le mélange sur la viande pendant 2 heures avant la cuisson. Laisser la viande atteindre la température ambiante.
- Cuire les côtes pendant 3 heures à 107°C (225°F) dans le fumoir préchauffé avec des copeaux de bois à l'hickory pendant les deux premières heures.

Après 3 heures de cuisson, sortir les côtes et les envelopper dans du papier d'aluminium épais. Poursuivre la cuisson pendant encore 1 h 00 à 1 h 30.

JAMBON GLACÉ À L'ÉRABLE



- 2,2 à 3,1 kg (5 à 7 lb) de jarret arrière ou d'épaule de porc non désossée et entièrement cuite
- 1 tasse et demie de sirop d'érable
- 1 c. à t. de gingembre
- 1/4 c. à t. de muscade
- 1/2 c. à t. de piment de la Jamaïque
- 16 clous de girofle entier
- 1 boîte d'ananas en tranches
- 1 pot de cerises au marasquin
- Copeaux à l'hickory ou au mesquite

- Retirer la peau épaisse et couper le gras en veillant à ne laisser qu'une épaisseur de 1,3 cm (½ po). Piquer le jambon. Combiner le sirop, le gingembre, la muscade et le piment de Jamaïque dans un petit saladier. Mettre le jambon dans un grand plat et arroser avec le mélange sirupeux. Laisser le jambon reposer ainsi pendant 1 heure ou 2 heures en l'arrosoant fréquemment jusqu'à ce qu'il soit à la température ambiante.

Lorsque le jambon est prêt pour le fumage, le retirer du grand plat et le piquer de clous de girofle. Mettre le jambon dans le fumoir à 107°C (225°F). Cuire entre 2 et 3 heures. Arroser avec le mélange sirupeux au moins deux fois lors de la cuisson. Avant la dernière heure de fumage, garnir le jambon avec les tranches d'ananas et les cerises, et arroser. La température interne du jambon doit se situer entre 54 et 60°C (130°F et 140°F) pour un fumage complet.

VIVANEAU ROUGE FUMÉ



Ingédients

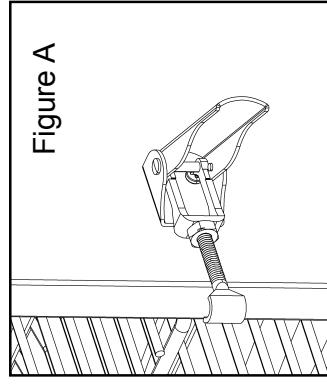
- 1 1/2 lb de vivaneau rouge
- Fillet (avec la peau)
- 2 c. à s. d'huile d'olive
- 1 c. à s. de sucre brun
- 1 c. à s. d'ail émincé
- 1 c. à s. de poivre noir fraîchement moulu
- 1 c. à s. de sirop d'érable
- 6 onces de copeaux de bois humidifiés
- 1 moule à tarte garni d'une feuille d'aluminium
- 2 quarts d'eau
- 12 onces de sel kosher
- 2 c. à s. de sucre brun
- 1 c. à s. d'ail coupé en petits morceaux

Préparer la saumure en dissolvant une quantité suffisante de sel dans l'eau pour faire flotter un œuf. (la quantité indiquée reste approximative). Ajouter le sucre et les petits morceaux d'ail. Faire mariner le poisson dans la saumure pendant 1 heure. (Vous pouvez prendre du vivaneau rouge congelé et le laisser dans la saumure pendant 2 h à 2 h 1/2.) Mélanger l'huile d'olive, le sucre brun, l'ail et le poivre pour obtenir une marinade sèche. Frotter le poisson avec cette marinade sèche. Huiler légèrement la peau du poisson afin qu'il ne colle pas sur la grille de fumage. Fumer le poisson pendant 60 à 75 minutes selon l'épaisseur à 107°C (225° F)

Facultatif : Avant de servir, badigeonnez au pinceau le poisson de sirop d'érable pour obtenir un glaçage.

RENSEIGNEMENTS IMPORTANTS CONCERNANT L'UTILISATION DU FUMOIR

- Le réglage de température maximal est de 135 °C (275 °F).
- Ne PAS déplacer l'appareil sur des surfaces inégales.
- Le chargeur à copeaux de bois et le bac à copeaux de bois DOIVENT être en place lors de l'utilisation du fumoir. Cela minimise les risques d'une poussée de flamme.
- Il est impératif de placer des copeaux de bois dans le fumoir afin de produire de la fumée et d'imprégner les aliments d'un arôme fumé.
- Vérifiez souvent le bac à graisse pendant la cuisson. Videz-le avant qu'il devienne plein. Le bac à graisse peut devoir être vidé périodiquement durant la cuisson.
- N'ouvez pas la porte du fumoir, sauf si cela est nécessaire. L'ouverture de la porte du fumoir permet à la chaleur de s'échapper et peut causer une poussée de flamme. Fermez la porte pour restabiliser la température et arrêter la poussée de flamme.
- Ne laissez pas de cendres dans le bac à copeaux de bois. Une fois que les cendres sont froides, videz le bac. Le bac doit être nettoyé avant et après chaque utilisation pour éviter l'accumulation de cendres.
- Cet appareil est un fumoir. Une grande quantité de fumée sera produite lors de l'utilisation des copeaux de bois. De la fumée s'échappera par les joints et noircira l'intérieur du fumoir. C'est normal. Pour minimiser la perte de fumée autour de la porte, le loquet de porte peut être ajusté afin de serrer davantage la porte contre le bâti du fumoir.
- Utilisez un liquide à vaisselle doux pour nettoyer les supports des grilles, les grilles de fumage, la cuvette d'eau et le plateau ramasse-gouttes. Rincez et séchez complètement.
- Nettoyez fréquemment le bac à copeaux de bois et le chargeur à copeaux de bois afin de retirer toute accumulation de cendres, de résidus et de poussière.
- Mettez au rebut les cendres froides en les enveloppant dans une feuille d'aluminium, puis en trempant le tout dans de l'eau avant de le jeter dans un récipient non combustible.
- Nettoyez l'intérieur, le verre de la porte, le thermomètre à viande et l'extérieur du fumoir en essuyant simplement les surfaces avec un chiffon humide. Ne pas utiliser de produit de nettoyage. Assurez-vous de bien sécher ces surfaces.
- Le joint d'étanchéité de la porte et la jonction intérieure à laquelle le joint se fixe DOIT être nettoyé avec un chiffon mouillé après chaque utilisation pour que le joint reste en bon état (Figure A).



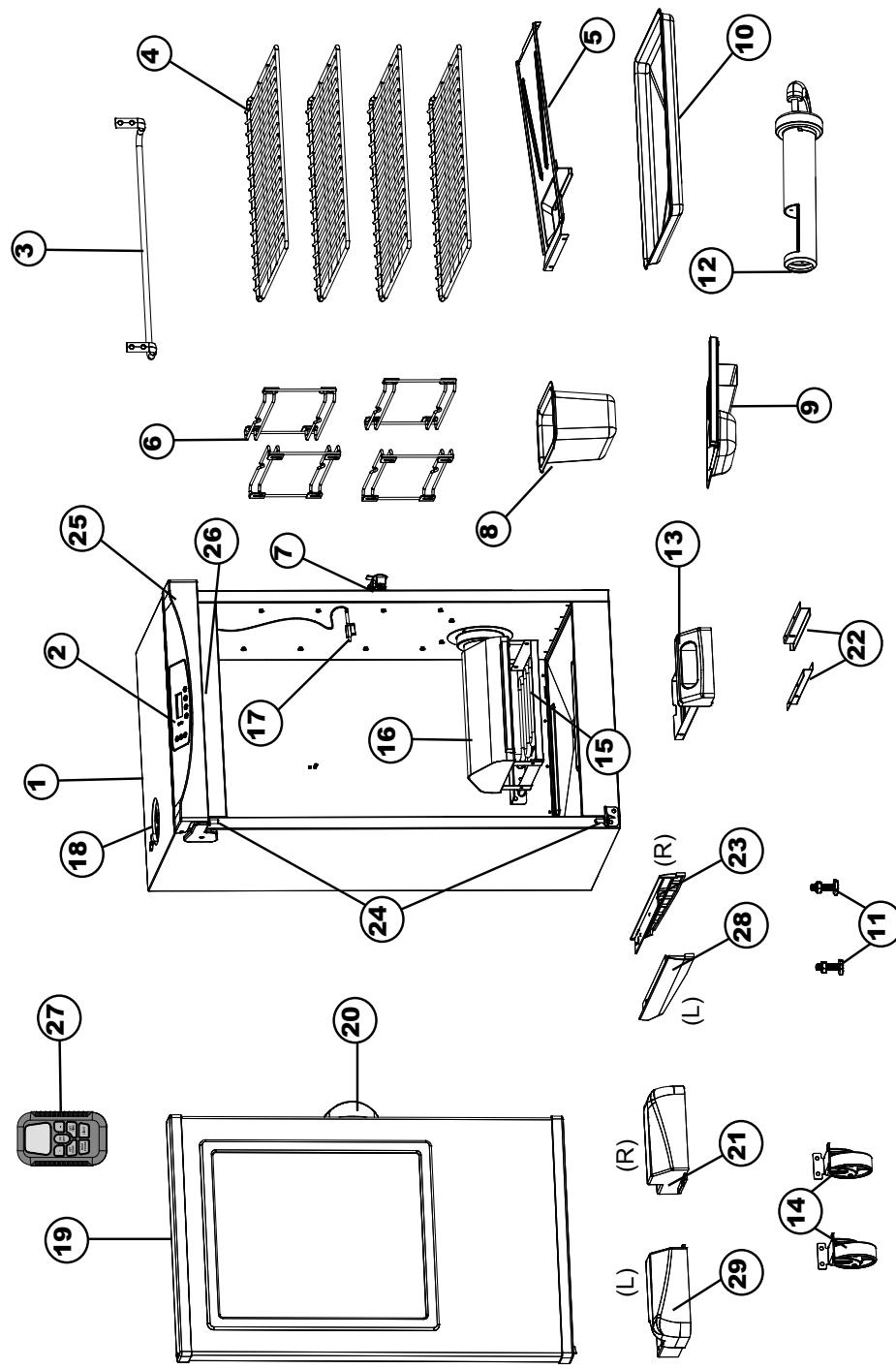
NE PAS RENVOYER AU DÉTAILLANT pour obtenir de l'aide pour l'assemblage, des pièces manquantes ou endommagées

Appeler le service à la clientèle de MASTERTBUILT au 1-800-489-1581.

Veuillez avoir le numéro de modèle et le numéro de série à portée de main lors de l'appel.
Ces numéros se trouvent sur l'étiquette argentée au dos de l'appareil.

ARRÈTEZ!

LISTE DES PIÈCES

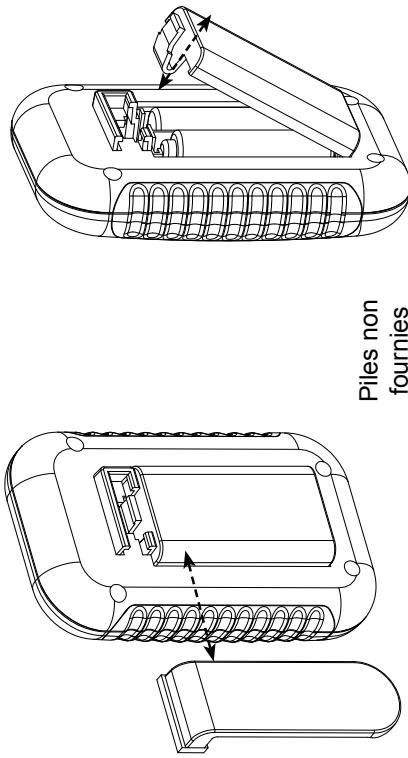


N° de PIÈCE	QTE	DESCRIPTION	N° de PIÈCE	QTE	DESCRIPTION
1	1	Bâti du fumoir	16	1	Boîtier pour copeaux de bois
2	1	Panneau de commande	17	1	Thermomètre à viande
3	1	Poignée arrière	18	1	Clapet à air
4	4	Grille de fumage	19	1	Porte avec hublot
5	1	Déflecteur de gouttes	20	1	Poignée de porte
6	4	Supports des grilles	21	1	Pied avant (R)
7	1	Loquet de porte	22	2	Support du bac à graisse
8	1	Cuvette d'eau	23	1	Panneau latéral (R)
9	1	Bac à copeaux de bois	24	2	Charnière de porte
10	1	Plateau ramasse-gouttes	25	1	Boîtier du panneau de commande
11	2	Pied réglable avec vis	26	1	Voyant à DEL
12	1	Chargeur à copeaux de bois	27	1	Télécommande
13	1	Bac à graisse	28	1	Panneau latéral (L)
14	2	Roulette	29	1	Pied avant (L)
15	1	Élément			

GUIDE DE FUMAGE DES VIANDES

ARÔME DE BOIS	VOLAILLE	POISSON	JAMBON	BŒUF	PORC	AGNEAU
Caryer Goût de bacon, piquant et fumé	✓	✓	✓	✓	✓	
Prosopis Goût délicat et sucré	✓			✓		✓
Aulne Goût délicat de fumée de bois	✓	✓	✓		✓	
Pacanier Goût hardi et consistant	✓	✓	✓		✓	✓
Érable Goût subtil, sucré	✓				✓	
Pommier Goût sucré, délicat	✓	✓	✓		✓	
Cerisier Goût sucré, délicat	✓				✓	

COMMENT UTILISER LE PANNEAU DE COMMANDE ET LA TÉLÉCOMMANDE



Pour remplacer les piles :

- Faites glisser l'agrafe de ceinture vers la droite pour l'enlever
- Enfoncez la languette du couvercle du compartiment à piles, puis tirez pour enlever le couvercle
- Insérez 2 piles alcalines AA. Vérifiez les symboles (+) et (-) sur le boîtier et les piles pour s'assurer qu'elles sont installées correctement.
- Remettez en place le couvercle du compartiment à piles.
- Retirez les piles de la télécommande avant de l'entreposer.

Pour vérifier la portée de la télécommande :

- Allumez l'appareil.
 - Utilisez la télécommande pour allumer et éteindre la lumière tout en vous éloignant de l'appareil.
 - La télécommande est hors de portée lorsque vous ne pouvez plus allumer et éteindre la lumière.
- IMPORTANT**
- Ne laissez pas la télécommande exposée à la lumière du soleil pendant de longues périodes.
 - La télécommande a une portée allant jusqu'à 30 m (100 pi).
 - Vérifiez la portée avant et pendant l'utilisation.

DÉPANNAGE

Si la télécommande ne fonctionne pas correctement ou communique mal avec le contrôleur, il est possible que les piles soient faibles ou mal installées ou que la télécommande soit mal associée au contrôleur.

Solutions possibles

- Remplacez les piles et réinstallez-les en suivant l'image qui se trouve dans le compartiment à piles.
- Associez la télécommande et le contrôleur de la façon suivante :
 - Eteignez le contrôleur et la télécommande.
 - Appuyez sur « SET TEMP » sur le contrôleur et MAINTENEZ-LE ENFONCÉ pendant 3 secondes.
 - Sur la télécommande, appuyez sur « MEAT PROBE », « LIGHT », « MEAT PROBE », « LIGHT » (ne laissez pas s'écouler plus de 5 secondes avant d'appuyer sur le bouton suivant). Vous entendrez un court bip après chaque pression sur un bouton.



ATTENTION

- Les piles non rechargeables ne doivent pas être rechargées.
- Ne pas mélanger différents types de piles tels que alcaline, carbone - zinc ou piles rechargeables.
- Les piles usagées doivent être retirées du produit.
- Gardez les piles hors de portée des enfants. Si la batterie est ingestion, consulter immédiatement un médecin.
- Ne pas mélanger piles neuves et usagées.
- Les piles doivent être insérées avec la polarité.
- Les piles usagées doivent être retirées du produit.
- Veillez à insérer les piles correctement. Une mauvaise installation peut entraîner des fuites et / ou tout risque d'explosion.
- Ne jetez pas les piles au feu. Les piles peuvent exploser ou fuir.

LISTE DE QUINCAILLERIE



NE PAS RENVOYER AU DÉTAILLANT pour obtenir de l'aide pour l'assemblage, des pièces manquantes ou endommagées

Appelez le service à la clientèle de MASTERBUILT au 1-800-489-1581.

Veuillez avoir le numéro de modèle et le numéro de série à portée de main lors de l'appel.
Ces numéros se trouvent sur l'étiquette argentée au dos de l'appareil.



LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

PIÈCE DE RECHANGE	NUMÉRO D'ARTICLE	PIÈCE DE RECHANGE	NUMÉRO D'ARTICLE
Trousse de porte de 30 po, noire	9907140018	Trousse de contrôle de puissance (CCP)	9907140014
Trousse de boîtier du panneau de commande	9907120002	Ensemble limiteur haute température	9907140015
Trousse de bâti, noire	9907140022	Trousse de thermomètre à viande	9907140024
Trousse de loquet de porte, noir	9907120004	Support des grilles de cuissson	9007120001
Trousse de clapet à air	990060221	Cuvette d'eau	9007120004
Trousse de pied avant droit	9907120006	Grille de fumage	9007120002
Trousse de pied avant gauche	9907120007	Bac à copeaux de bois	9007130026
Trousse de couvre-chamière	9907120008	Chargeur à copeaux de bois	9007130028
Trousse de garniture du panneau de droite	9907120009	Commande numérique du fumoir	9007140013
Trousse de garniture du panneau de gauche	9907120010	Déflecteur de gouttes	9007120003
Trousse d'élément, 800 watts	9907120011	Plateau ramasse-gouttes	9007120009
Trousse de poignée de porte	9907120012	Fumeur Guide de démarrage rapide	9807130052
Trousse de chamière de porte	9907120013	Fumeur Livret de recettes	9807130053
Trousse de couvercle du bac à copeaux de bois	9907130009	Bac à graisse	9007140011
Trousse de poignée arrière	9907120015	Pied réglable avec vis	910050006
Trousse de support du bac à graisse	9907140019	Trousse de quincaillerie	9907140020
Trousse de support du déflecteur de gouttes	9907120040	Mode d'emploi	9807140143
Trousse de roulettes	9907120017	Guide de dépannage	9807140122
Trousse de voyants à DEL	9907140016	Kit de commande à distance	9907150020

AVANT L'ASSEMBLAGE, LIRE ATTENTIVEMENT TOUTES LES INSTRUCTIONS.

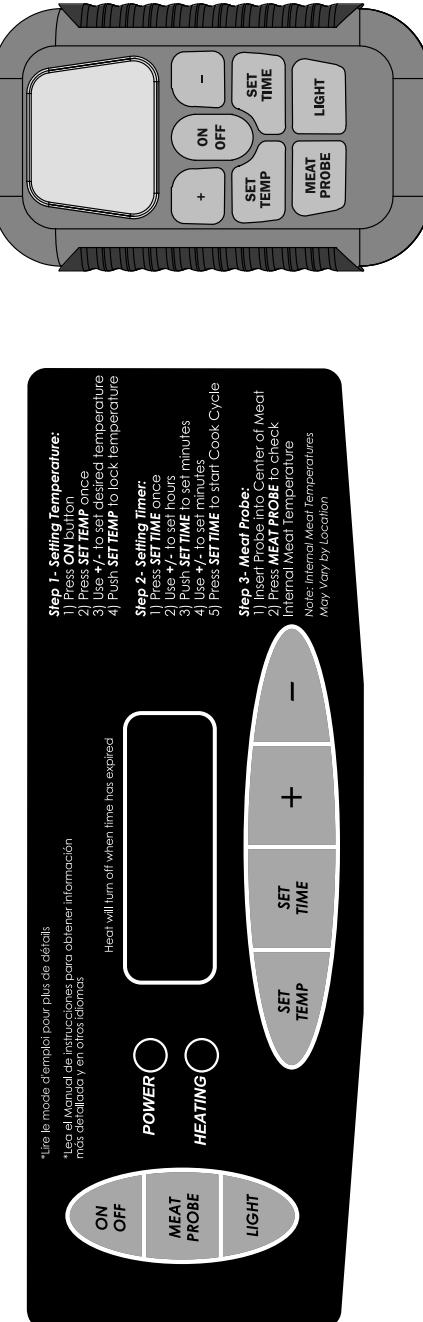
ASSEMBLER L'APPAREIL SUR UNE SURFACE PLANE ET PROPRE.

OUTIL NÉCESSAIRE : TOURNEVIS CRUCIFORME

*** Il est possible que certaines étapes d'assemblage aient été effectuées en usine.****

COMMENT UTILISER LE PANNEAU DE COMMANDE ET LA TÉLÉCOMMANDE

ASSEMBLAGE



Remarque : La lumière directe du soleil peut empêcher de lire correctement l'afficheur à DEL; au besoin, bloquez la lumière.

Pour régler la température :

- Appuyez sur le bouton ON.
- Appuyez une fois sur le bouton SET TEMP; l'afficheur à DEL se mettra à clignoter.
- Utilisez les boutons +/- pour régler la température.
- Appuyez de nouveau sur le bouton SET TEMP pour fixer la température.
- Remarque : L'appareil ne commence pas à chauffer tant que la minuterie n'est pas réglée.

Pour régler la minuterie :

- Appuyez une fois sur le bouton SET TIME; l'afficheur à DEL des heures se mettra à clignoter.
- Utilisez les boutons +/- pour régler les heures.
- Appuyez de nouveau sur le bouton SET TIME pour fixer les heures. La DEL des minutes commencera à clignoter.
- Utilisez les boutons +/- pour régler les minutes.
- Appuyez sur SET TIME pour fixer les minutes et lancer le cycle de cuisson.

La chaleur s'éteindra lorsque la durée est écoulée.

Pour utiliser le thermomètre à viande :

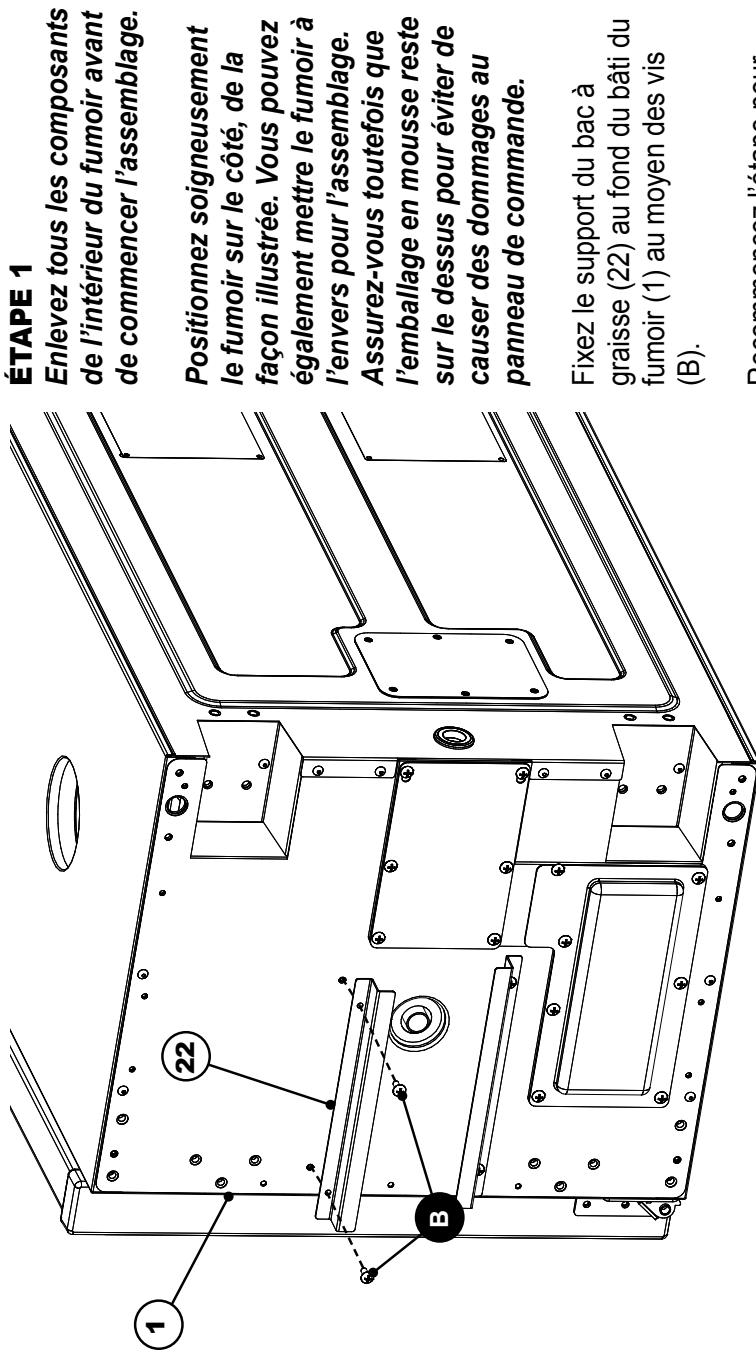
- Insérez le thermomètre à viande au centre de la viande pour obtenir la lecture la plus précise.
- Appuyez sur le bouton MEAT PROBE et tenez-le enfoncé – l'afficheur à DEL indiquera la température interne de la viande.
- Une fois que vous aurez relâché le bouton MEAT PROBE, l'afficheur à DEL affiche de nouveau la température ou la durée fixée.

Pour utiliser la lampe :

- Appuyez sur le bouton LIGHT pour allumer la lampe.
- Appuyez sur le bouton LIGHT pour éteindre la lampe.

Pour REINITIALISER le panneau de commande :

- Si le panneau de commande affiche un message d'erreur, éteignez le fumoir, débranchez l'appareil de la prise murale, attendez dix secondes, rebranchez l'appareil sur la prise murale, puis rallumez le fumoir. Cela réinitialisera le panneau de commande.

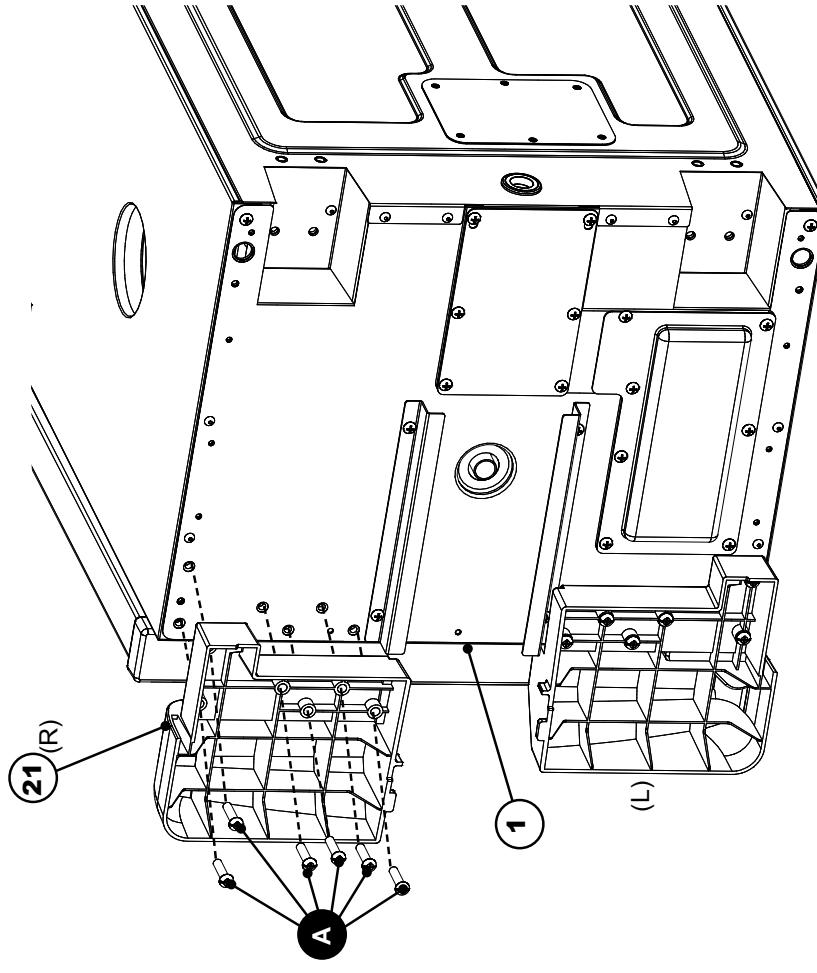


Positionnez soigneusement le fumoir sur le côté, de la façon illustrée. Vous pouvez également mettre le fumoir à l'envers pour l'assemblage. Assurez-vous toutefois que l'emballage en mousse reste sur le dessus pour éviter de causer des dommages au panneau de commande.

ÉTAPE 2

Fixez le support du bac à graisse (22) au fond du bâti du fumoir (1) au moyen des vis (B).

Recommencez l'étape pour l'autre support du bac à graisse.



ÉTAPE 3

Fixez le pied avant (21) au fond du bâti du fumoir (1) au moyen des vis (A).

Recommencez ces étapes sur le côté opposé, pour l'autre pied avant.

ASSEMBLAGE

CONSIGNES RELATIVES AU CULOTTAGE

CULOTTER LE FUMOIR AU PRÉALABLE AVANT LA PREMIÈRE UTILISATION. Un peu de fumée peut se dégager à ce moment-là, mais ceci est normal.

1. S'assurer que le réservoir d'eau est en place et NE CONTIENT PAS D'EAU.
2. Régler la température à 135°C (275°F) et faire fonctionner l'appareil pendant 3 heures.
3. Pour terminer le culottage préalable, ajouter 1/2 tasse de copeaux de bois dans le chargeur de copeaux 45 minutes avant la fin et vider les copeaux de bois dans le bac à copeaux de bois. Cette quantité équivaut à celle d'un chargeur rempli de copeaux.
4. Éteindre l'appareil et le laisser refroidir.

NOTE : Ne jamais ajouter plus qu'une demi-tasse (un chargeur rempli de copeaux) à la fois.
D'autres copeaux ne pourront être ajoutés tant que les copeaux ajoutés n'auront pas cessé de produire de la fumée.

COMMENT UTILISER LE CHARGEUR DE COPEAUX DE BOIS

Comment utiliser le chargeur de copeaux de bois :

- Avant de démarrer l'appareil, mettre 1/2 tasse de copeaux de bois dans le chargeur de copeaux.
- Ne jamais utiliser plus d'une 1/2 tasse de copeaux de bois à la fois. Ne jamais utiliser des morceaux de bois ou des granulés de bois.
- Insérer le chargeur dans le fumoir. Les copeaux de bois doivent se trouver au même niveau que le bord supérieur du chargeur de copeaux de bois.
- Tourner la poignée du fumoir en position « Décharger ». Les copeaux de bois tomberont dans le bac à copeaux. Tourner la poignée en position « Charger » et laisser le chargeur en place dans le fumoir.
- Vérifier à intervalles réguliers le bac à copeaux pour voir si le bois s'est transformé en braise, et ce, en levant le chargeur et en regardant dans le fumoir par le trou. Ajouter des copeaux au besoin.
- Il faut retirer complètement le chargeur du fumoir pour vérifier le niveau de copeaux de bois.

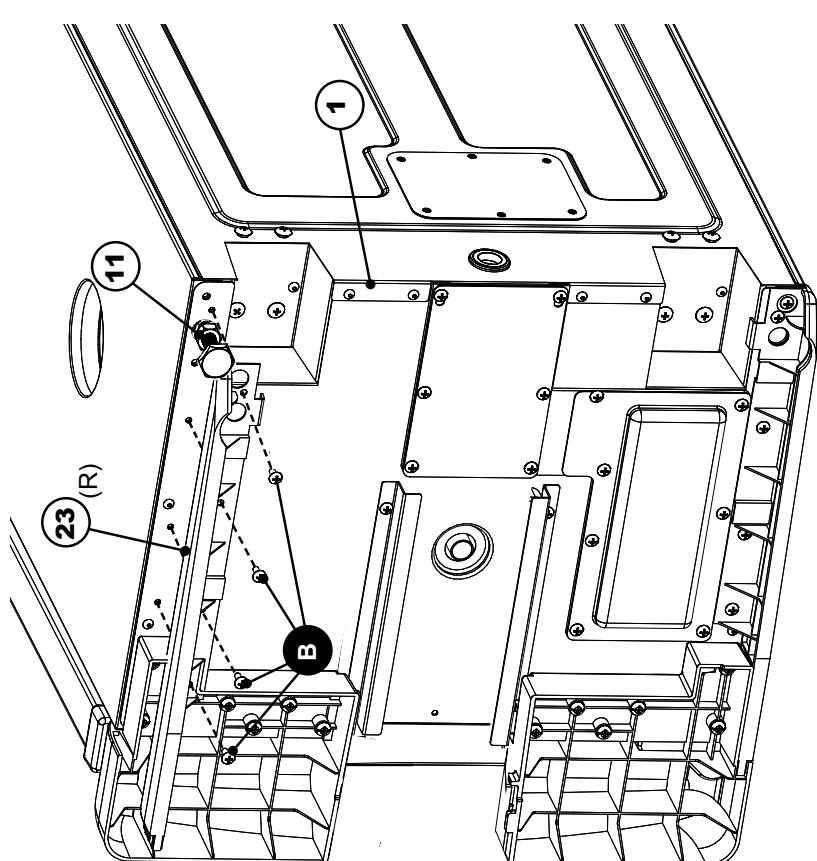
Ajouter d'autres copeaux pendant le fumage :

- Retirer le chargeur de copeaux du fumoir.
- Mettre des copeaux dans le chargeur et replacer celui-ci dans le fumoir.
- Tourner la poignée en position « Décharger ». Les copeaux tomberont dans le bac à copeaux.
- La température peut grimper rapidement après l'ajout des copeaux. Elle se stabilisera peu de temps après. Ne pas modifier le réglage de la température.

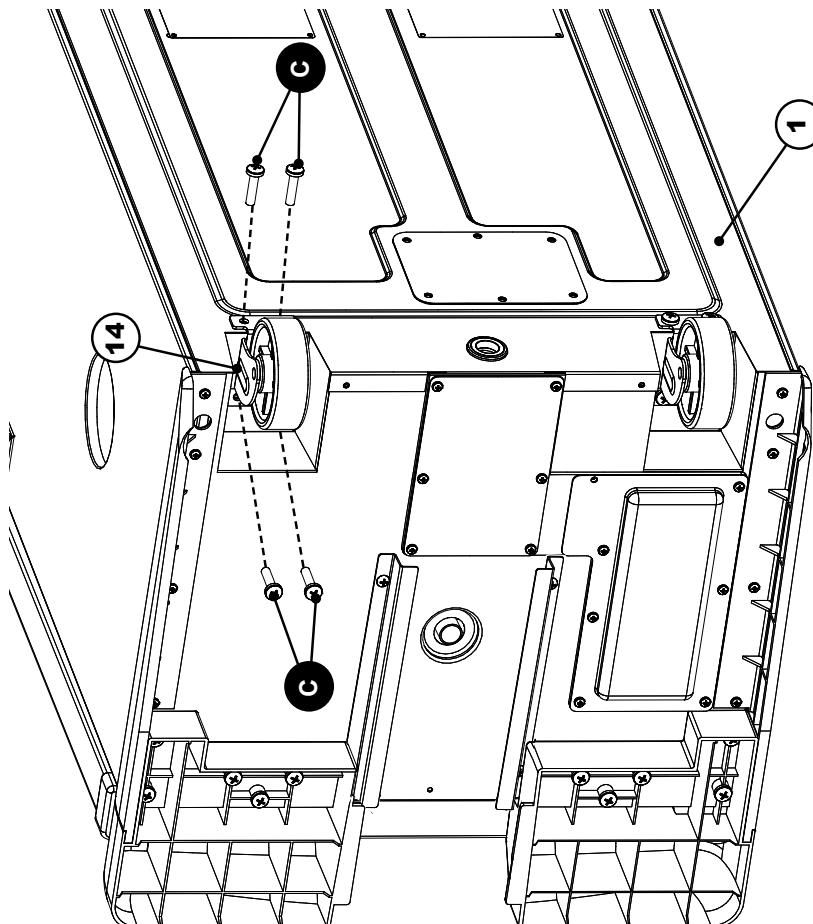
ÉTAPE 4

Positionnez la roulette (14) sur le fond du bâti du fumoir (1), de la façon illustrée. Fixez à l'aide des vis (C).

Recommencez ces étapes sur le côté opposé, pour l'autre roulette.



Recommencez ces étapes sur le côté opposé, pour l'autre panneau latéral.

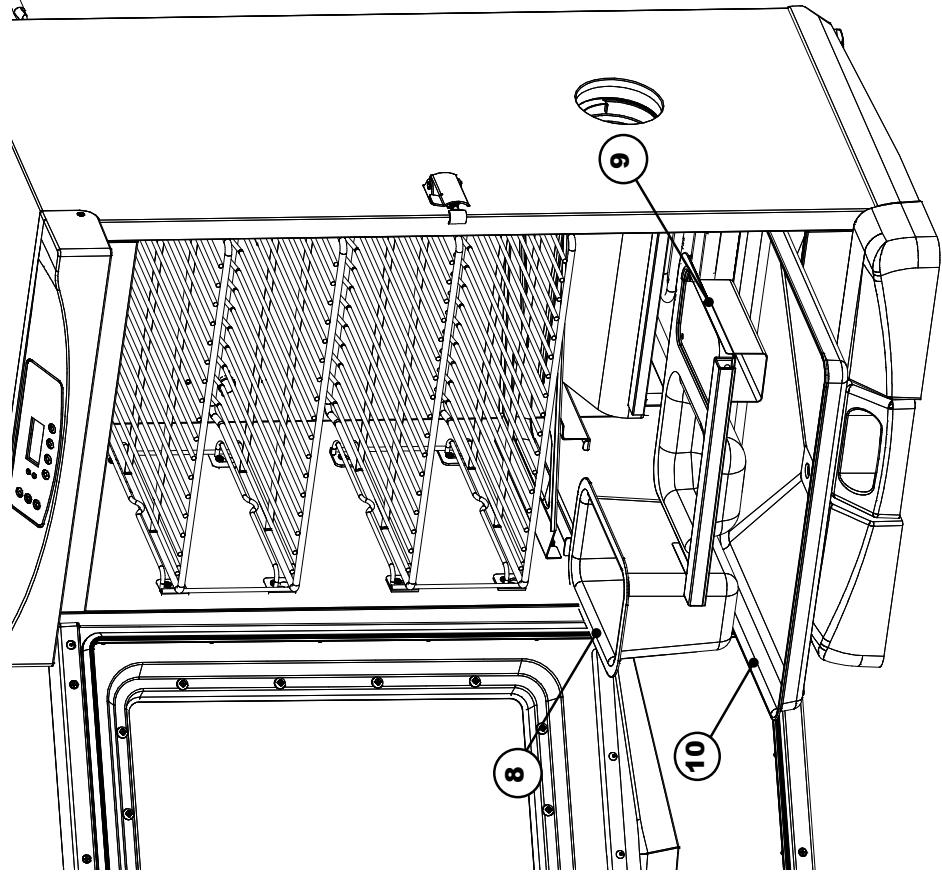


AVERTISSEMENT

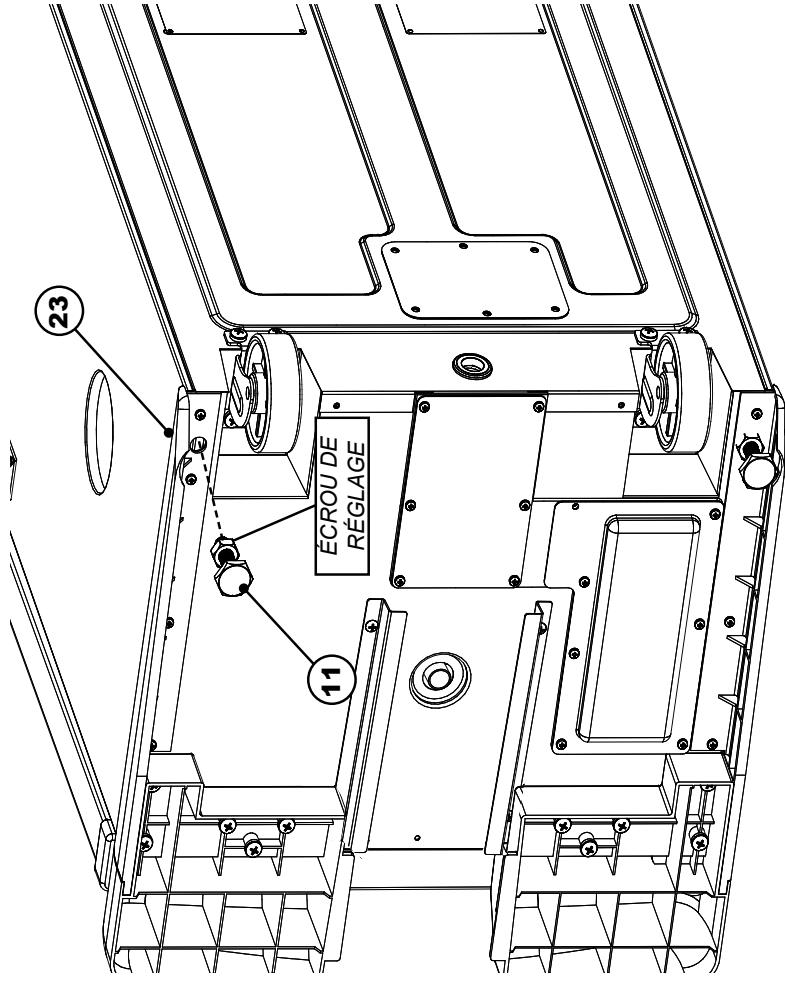
Un embrasement peut se produire quand la porte reste ouverte. Si les copeaux de bois s'enflamment, fermer aussitôt la porte, attendre que les copeaux soient consumés, puis rouvrir la porte. Ne pas vaporiser d'eau.

ÉTAPE 11
Mettez la cuvette d'eau (8), le bac à copeaux de bois (9) et le plateau ramasse-gouttes (10) dans le fumoir, de la façon illustrée.
Insérez le chargeur à copeaux de bois (12) dans le côté du fumoir.

L'assemblage est terminé.

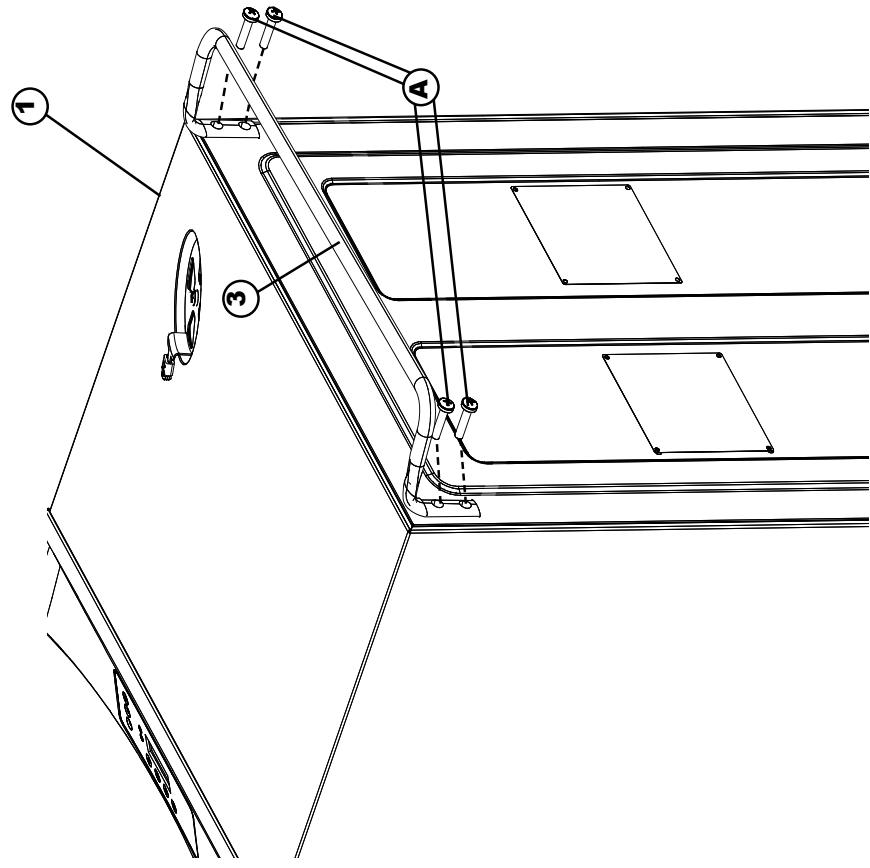


ÉTAPE 5
Insérez le pied à vis réglable (11) au travers du bas du panneau latéral (23) de la façon illustrée, puis dans le bâti du fumoir.
Recommencez ces étapes sur le côté opposé, pour l'autre pied à vis réglable.

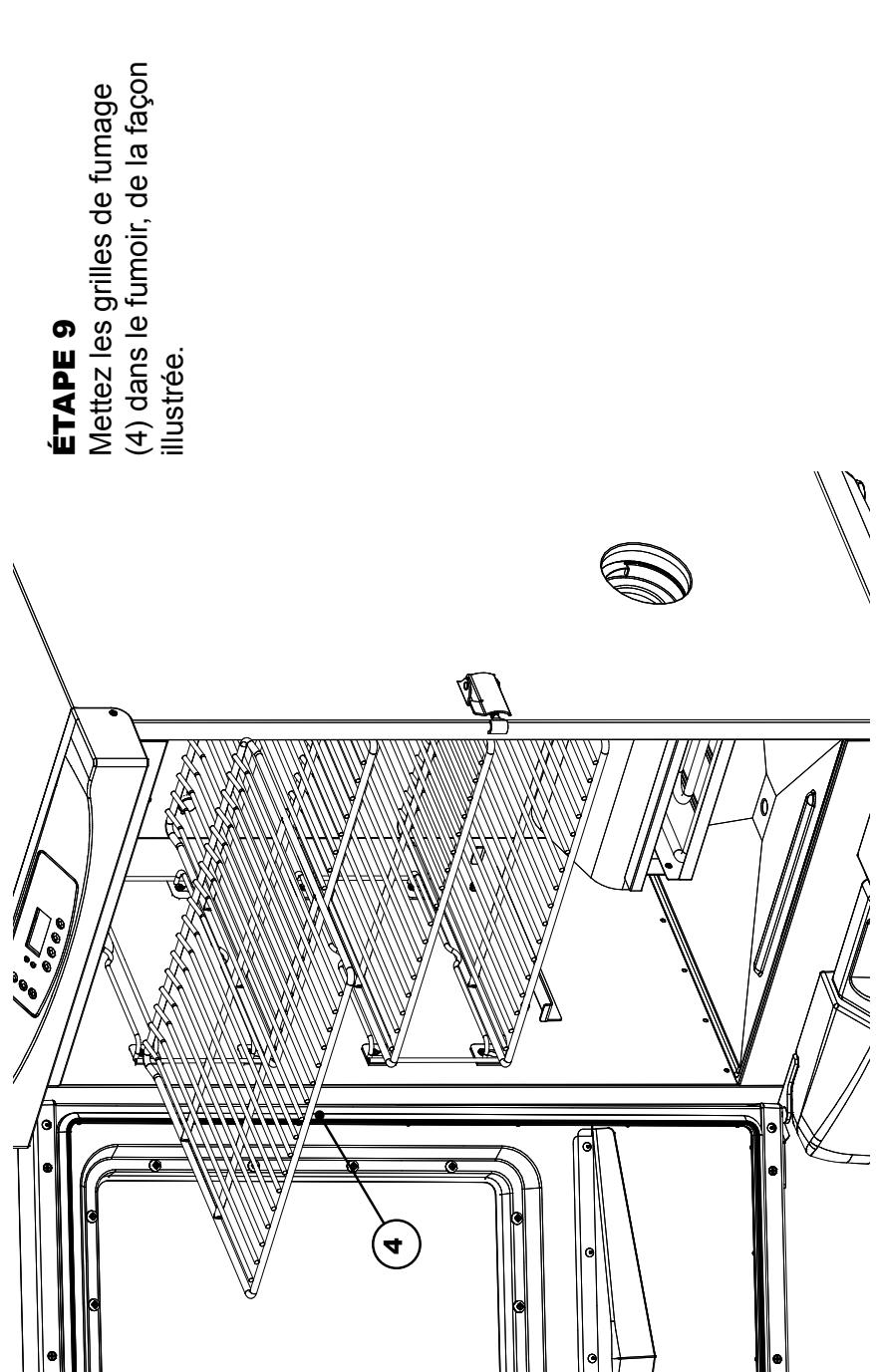


Remarque : Lorsque l'appareil est en position verticale, réglez le pied à vis réglable en tournant la vis dans le sens horaire ou antihoraire, afin que le fumoir soit de niveau. Une fois que le fumoir est de niveau, fixez la position des pieds en serrant les écrous de réglage.

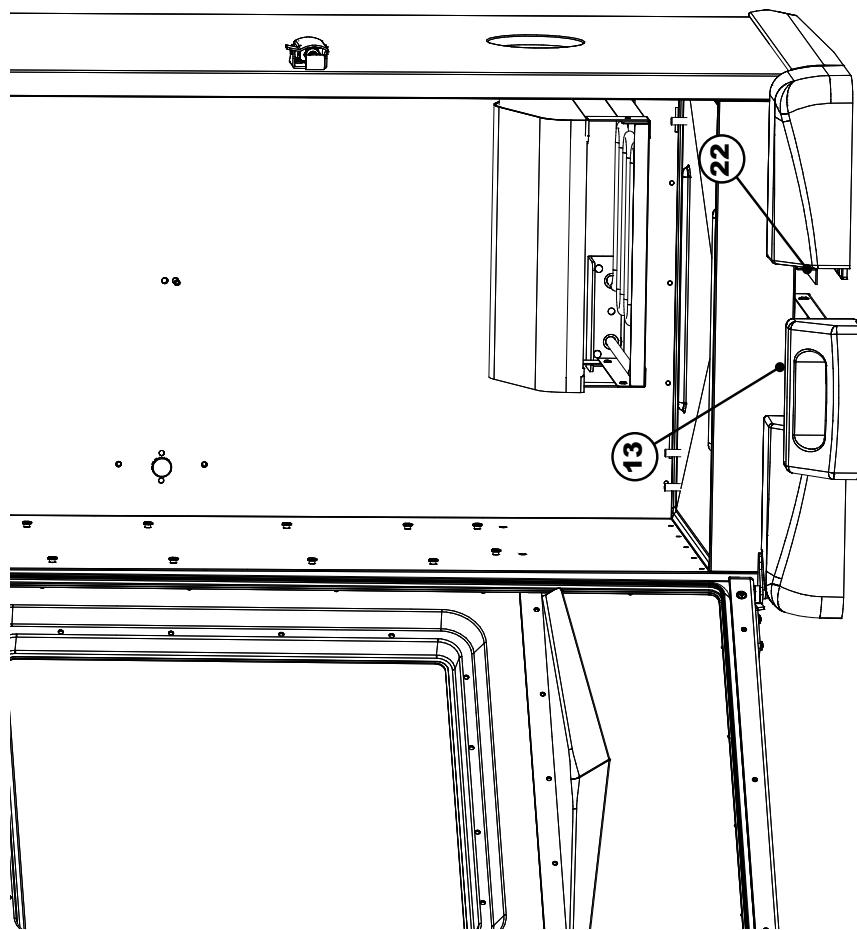
ÉTAPE 6
Positionnez soigneusement le fumoir de la façon illustrée.
Fixez la poignée arrière (3) au bâti du fumoir (1) au moyen des vis cruciformes (A) de la façon illustrée.



Remarque : Ne pas soulever l'appareil par sa poignée arrière.

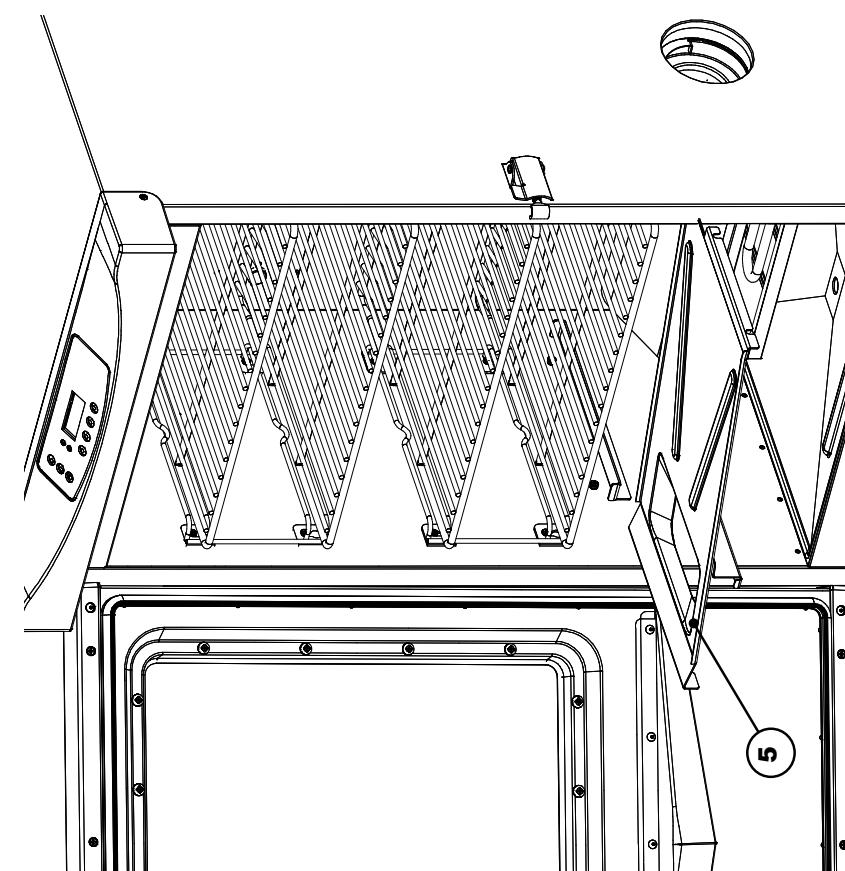


ÉTAPE 7
Faites glisser le bac à graisse (13) sur les supports du bac à graisse (22).



ÉTAPE 9
Mettez les grilles de fumage (4) dans le fumoir, de la façon illustrée.

ÉTAPE 10
Alignez les trous de serrure sur le déflecteur à gouttes (5) avec les goujons qui se trouvent à l'intérieur du bâti du fumoir, de la façon illustrée.
Enfoncez le déflecteur à gouttes pour le fixer en place.



ÉTAPE 8
Alignez les trous de serrure sur les supports à grille (6) avec les goujons qui se trouvent à l'intérieur du bâti du fumoir, de la façon illustrée. Enfoncez le support à grille pour le fixer en place.

Recommencez l'étape pour les autres supports à grille sur les deux côtés.

